



TABLE OF CONTENTS

ENGLISH	1-13
ESPAÑOL	14-26
FRANCAIS	27-39
ITALIANO	40-52
PORTUGUÊS	53-65
MAGYAR	66-78
DEUTSCH	79-91
JAPANESE	92-105

The Oakley GMT wristwatch combines the precision of quartz calibration with an intuitive design that navigates time around the globe. A simple adjustment of the World City hand is all that's needed for local time to display automatically. Dual alarm modes are set with the ease of specialized controls and a dedicated alarm dial face. A pure sapphire crystal is treated with anti-reflective coating and sealed over the high-contrast display. Engineered with the ergonomics of a spinal column, the highest grade of surgical stainless steel is crafted into stout links of solid metal. The digitally rendered geometry curls around your wrist for maximized comfort and fit.

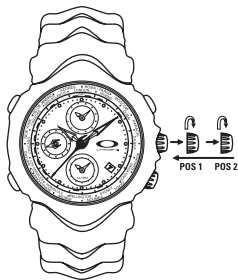
NAVIGATING THE WATCH FACE

The main dial face has a World City hand for selecting any of the 24 geographic time zones of the world. When the World City hand is set, the small upper dial face shows the current local time in the city you are visiting. The main dial face has hour and minute hands for showing the current time in your home city, and the small dial face at the left shows the current time in seconds. The small lower dial face shows the alarm time setting.



SETTING THE WATCH FOR THE FIRST TIME

Use the following instructions when setting the watch for the first time. The procedure is necessary to synchronize the date-change function with midnight.



1. Pull the main crown out to the *first* click position.
2. Turn the main crown clockwise so the date advances, and set it to *yesterday's* date.
3. When the second hand in the small dial face at the left reaches the zero position (points straight up), pull the main crown out to the *second* click position.
4. Turn the crown clockwise so the minute and hour hands move forward. Continue turning until the date changes to today's date, then continue until the current time is reached. *(If the current time is PM, advance the hour hand all the way around to pass noon before stopping on the current evening time).*
5. Push the main crown back in to the normal position.

SETTING THE TIME AND DATE

After the watch is set for the first time with the procedure described on the previous page, future adjustment of time and date settings can be made by doing the following.

TO SET THE TIME:

1. Pull the main crown out to the *second* click position.
2. Turn the main crown clockwise or counterclockwise to set the hour and minute hands.
 (To set the minute hand precisely, advance the hand to 5 minutes or more past the desired time, then turn it back to the desired time.)
3. Push the main crown back in to the normal position.

When setting the time, note the following:

- The watch will resume running when the main crown is pushed back in, so use this to set the watch to the precise second: Wait until the second hand (in the small dial face at the left) points straight up before pulling the main crown to set the time. With the second hand stopped at this zero position, restart the watch by pushing the main crown back in when the precise minute is reached.

TO SET THE DATE:

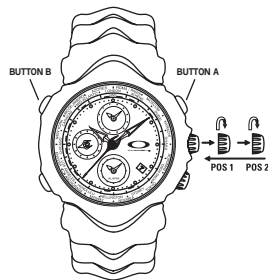
1. Pull the main crown out to the *first* click position.
2. Turn the main crown clockwise until the desired date appears in the date window.
3. Push the main crown back in to the normal position.

When setting the date, note the following:

- It is necessary to reset the date at the end of months that have fewer than 31 days.
- Avoid resetting the date between 9:00 PM and 3:00 AM. Doing so may cause the date display to change at noon instead of midnight. If it is necessary to reset the date during that time period, follow the instructions under "SETTING THE WATCH FOR THE FIRST TIME."

SETTING LOCAL TIME FOR A WORLD CITY

The small upper dial face shows the current local time for any of the 24 geographic time zones of the world. A representative city in each time zone is listed on the watch bezel. The World City hand on the main dial face is used to set the desired time zone.



TO SET LOCAL TIME FOR A WORLD CITY:

1. Make sure the main crown is pushed in to the normal position.
2. Press Button A or Button B repeatedly to set the World City hand to the desired city on the bezel. (The buttons move the hand in opposite directions. Press and hold a button to advance the hand rapidly). The hands in the small upper dial face advance automatically to show the local time in the selected city.

When viewing local time, note the following:

- The local time (the small upper dial face) is a 24-hour display. Numbers from 1 to 12 indicate the hours of 1 AM to 12 noon. Numbers higher than 12 indicate PM, as in military time. (Example: 4 PM is four hours past 12 noon, so it appears as "16". Midnight is twelve hours past 12 noon, so it appears as "24").
- Each city listed on the bezel is a representative city for a specific time zone. If your desired city does not appear on the bezel, choose the city on the bezel that shares the time zone with the place you are visiting.

SETTING LOCAL TIME FOR A WORLD CITY (con't)

Because time zones differ by full hours, the local time display automatically changes in full hour increments when the World City hand is adjusted. It may be necessary to synchronize the minute hand in the local time display with the minute hand in the home time display (the main dial face). The local time hands can be set manually by doing the following:

TO MANUALLY SET THE LOCAL TIME HANDS:

1. Make sure the main crown is pushed in to the normal position.
2. Press Button A or Button B to set the World City hand to the desired city on the bezel.
3. Pull the main crown out to the first click position and use Button A or Button B to adjust the hands in the local time display. (The buttons move the hands in opposite directions. Press and hold a button to advance the hands rapidly).
4. Push the main crown back in to the normal position.

The local time display (the small upper dial face) can be used to show Daylight Saving Time. Some countries apply this system to make the best use of daylight during summer. This "summer time" system advances local clock settings by one hour during specific months.

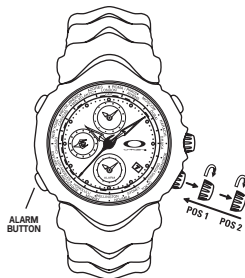
TO DISPLAY DAYLIGHT SAVING TIME:

1. Make sure the main crown is pushed in to the normal position.
2. Press Button A or Button B to set the World City hand to the desired city on the bezel.
3. Press Button A to advance the World City hand clockwise to the next city on the bezel. The local time display is advanced by one hour from the regular time to indicate Daylight Saving Time.

USING THE ALARM

There are two alarm modes: standard alarm and single-time alarm.

Before using the alarm function, the alarm hands (on the small lower dial face) must be synchronized with the home time hands (on the main dial face).



TO SYNCHRONIZE THE ALARM HANDS:

1. Pull the alarm crown (the lower crown) out to the *second* click position. A beep will sound.
2. Turn the alarm crown to set the alarm hands (on the small lower dial face) to the time shown by the home time hands (on the main dial face).
3. Push the alarm crown all the way in to the normal position.

For precise setting, wait until the second hand (in the small dial face at the left) points straight up before pushing in the crown. This allows you to set the alarm hands exactly to the second.

Once the alarm hands are synchronized with the home time hands, the alarm can be set. The first alarm mode is the standard alarm. It can be adjusted to sound at a preset time in 12-hour intervals. The alarm time remains stored for future use.

TO SET THE STANDARD ALARM:

1. Pull the alarm crown out to the *first* click position. (Doing so within one minute of synchronizing the alarm hands with the home time hands will cause the alarm to sound. Press any button to silence the alarm).
2. Press the alarm button (lower left side) to set the alarm time.

Each press of the alarm button will advance the alarm time by one minute. Press and hold the button to advance the hands rapidly.

3. If you do not wish to use the alarm within the next 12 hours, press the alarm crown back in to the normal position.

The alarm hands display the home time but the alarm setting remains stored in memory for future use.

TO ENGAGE THE STANDARD ALARM:

- Pull the alarm crown out to the *first* click position. A chime sounds and the alarm hands indicate the designated alarm time. Leave the alarm crown in this position to keep the alarm engaged.

TO DISENGAGE THE STANDARD ALARM:

- The alarm will sound at the designated time for 20 seconds. To stop the alarm sound, press any button.
- To disengage the alarm, push the alarm crown back in to the normal position. The alarm hands will display the home time.

When using the alarm, note the following:

- If the alarm crown is pulled out to the second click position, a warning beep will sound. If the alarm crown is not pushed back in before the warning beep ends, the designated alarm time is cancelled and the alarm hands must be synchronized again. Follow the instructions under "TO SYNCHRONIZE THE ALARM HANDS" before resetting the alarm.

The second alarm mode is a single-time alarm. It can be set to sound at one designated time within the next 12 hours. When the single-time alarm sounds, the alarm setting is automatically erased from memory and the alarm hands go back to showing home time.

USING THE ALARM (con't)

TO SET THE SINGLE-TIME ALARM:

1. Make sure the alarm crown is pushed in to the normal position.
2. Press the alarm button (lower left side) to set the alarm time.
Each press of the alarm button will advance the alarm time by one minute. Press and hold the button to advance the hands rapidly.

TO ENGAGE THE SINGLE-TIME ALARM:

- The single-time alarm is engaged automatically when the alarm button is pressed to set the alarm time. No further action is necessary.

TO DISENGAGE THE SINGLE-TIME ALARM:

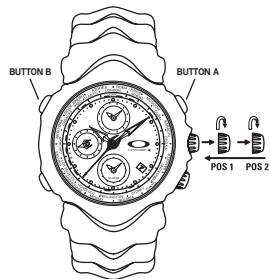
- The alarm will sound at the designated time for 20 seconds. To stop the alarm sound, press any button.
- To disengage the single-time alarm before it sounds, pull the alarm crown out to the first click position then push it back in to the normal position. (Or press the alarm button to set the alarm hands to the home time).

When using the single-time alarm, note the following:

- The alarm time is not permanently stored in memory. To use the single-time alarm again, the desired alarm time must be set again.
- The alarm cannot be set for more than 12 hours ahead of the current time.

FINE TUNING THE INSTRUMENT

The watch design includes two reset procedures. During normal use, these procedures will rarely be necessary. If the World City hand does not precisely point to the city markers on the bezel, reset the hand by doing the following.



TO RESET THE WORLD CITY HAND:

1. Pull the main crown out to the *second* click position.
2. Press Button A or Button B to adjust the World City hand to the 12 o'clock position, straight up. (The buttons move the hand in opposite directions. Press and hold a button to advance the hand rapidly).
3. Push the main crown back in to the normal position.
4. Set the time and date. Follow the instructions under "SETTING THE WATCH FOR THE FIRST TIME."
5. Set the World City hand. Follow the instructions under "SETTING LOCAL TIME FOR A WORLD CITY."
6. Reset the alarm if desired.

If the watch hands move improperly, reset the computer circuit by doing the following. (Note: The small second hand will automatically move in two-second intervals to indicate the battery is running low. In this case, resetting the computer circuit is not necessary. See "LOW BATTERY INDICATOR" for more information).

TO RESET THE COMPUTER CIRCUIT:

1. Pull the main crown out to the *second* click position.
2. Press Button A and Button B simultaneously.
3. Push the main crown back in to the normal position.
4. Follow all instructions listed under "TO RESET THE WORLD CITY HAND." (See "FINE TUNING THE INSTRUMENT").

LOW BATTERY INDICATOR

The miniature battery that powers the watch is designed to last approximately two years. However, because the battery is inserted at the factory for extensive performance checks, its actual life, once in your possession, may be less.

When the battery is running low, the small second hand will move in two-second intervals. If this occurs, the watch will continue to display time accurately but the battery should be replaced as soon as possible.

Note: The alarm will not sound if the battery is running low. This is necessary to extend the remaining battery life).

TO REPLACE THE BATTERY:

- Battery replacement may be performed only by an Authorized Oakley service center. Any attempt to open the watch case by persons other than Authorized Oakley Service Professionals will void the product warranty. Within the United States, call Oakley global headquarters at 1-800-403-7449 to find an Authorized Oakley Timepiece Dealer or Service Professional near you. Customers outside the United States should contact their local Authorized Oakley Timepiece Dealer or visit our Web site at www.oakley.com for the number of the nearest Oakley distributor.
- After the battery is replaced, reset the watch by following all instructions listed under "TO RESET THE WORLD CITY HAND." (See "FINE TUNING THE INSTRUMENT").

BAND ADJUSTMENT

If links need to be added or removed from the band, the adjustment should be done by an Authorized Oakley Timepiece Dealer. Do not attempt to shorten the band by removing links yourself, as this may result in damage to the bracelet.

CLEANING

Use a soft, clean cloth to wipe off any moisture that adheres to the case or band. Made of high-grade stainless steel, the band will become soiled with dust and perspiration due to contact with skin. Failure to keep the watch and case clean may result in a skin rash.

COMPOSITION

Case	Stainless Steel
Back Cover	Stainless Steel
Band	Stainless Steel
Buckle	Stainless Steel
Crystal	Sapphire with Anti-Reflective Coating

SPECIFICATIONS

Frequency of crystal oscillator	32,768 cycles per sec.
Drive System.....	Step motor (quad component)
Accuracy at normal temperature	+/- 15 sec./mo. @ 5°C TO 35°C (41°F TO 95°F)
Operating temperature range	-10°C to +60°C (14°F to 140°F)
Water resistance	10 bar (100m)
Battery	Lithium SR927W
Battery life.....	Approx. two years*

*Battery life varies according to usage. See "LOW BATTERY INDICATOR" for more information about the battery.

SAFEGUARDING

WATER EXPOSURE
Rated at 10-bar hydrophobic, the timepiece may be worn during bathing, swimming and shallow diving. It is not designed for scuba or saturation diving. Before exposing the timepiece to moisture, be sure both crowns are pushed in fully against the casing. Do not pull out either crown or push any button if the timepiece is wet. If used in seawater, rinse the timepiece with fresh water and dry completely.

TEMPERATURE
For precision timekeeping, normal operating temperature is -10°C to 60°C (14°F to 140°F).

MAGNETISM
Strong magnetic fields can have an adverse affect on the timepiece. Keep it away from magnetic objects.

CHEMICALS
The timepiece may become discolored or damaged if exposed to cosmetic spray, detergents, adhesives, solvents, or paints.

SHOCK WAVE
Although the timepiece resists shock damage, impact against hard surfaces may cause damage.

PERIODIC MAINTENANCE
To ensure that the chassis, crown, crystal seal and gasket remain resistant to water exposure, it is recommended that the timepiece be inspected once every two to three years by an Authorized Oakley Service Center.

OAKLEY WARRANTY POLICY

All authentic Oakley timekeeping instruments are warranted for one year from the date of purchase against manufacturers defects. Coverage is valid only with proof of purchase from an Authorized Oakley Timepiece Dealer.

IMPORTANT

This limited warranty does not cover the crystal, strap/band/bracelet, or attachments. Scratches to the case caused by use are not covered, nor is moisture damage if the timepiece is a non-hydrophobic model, nor is damage caused by natural disaster such as fire, flood or earthquake. We reserve the right to relinquish all responsibility under this guarantee for repair of damage when misuse or abuse is evident, including defects related to tampering or servicing done by agents other than Authorized Oakley Service Facilities. This warranty does not affect specific legal rights of the consumer.

Note: Battery replacement may be performed only by an Authorized Oakley service center. Any attempt to open the watch case by persons other than Authorized Oakley Service Professionals will void the product warranty.

REGISTRATION

The cutting-edge technology within each Oakley timepiece serves as validation for its authenticity. By registering your timepiece via mail or online at www.oakley.com, you provide further credentials by allowing us to document your purchase.

HOW TO MAKE A WARRANTY CLAIM

To qualify for service under the above guarantee, valid proof of purchase — which clearly shows the purchase date and the name of the Authorized Oakley Timepiece Dealer — must be presented if a repair claim is made during the warranty period.

Legal rights under applicable national law governing the sale of consumer goods are not affected by this warranty.

HOW TO MAKE A WARRANTY CLAIM

Within the United States, call the Oakley Global Headquarters number listed below. Please have your purchase information ready. Customers outside the United States should contact their local Authorized Oakley Timepiece Dealer or use the list below to call the nearest Oakley headquarters.

Oakley Global Headquarters, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 41 501 0200

Oakley Brasil Ltda.: 0800-770-7822 ou 0xx11-4197-9999 (Grande São Paulo e celular)

Oakley Canada: 1-877-625-5396

Oakley Europe: Benelux, France, Italia, Scandinavia: 00 800 62 55 39 00
• España: 900 953 398 • Portugal: 800 833 121 • Sverige: 020 79 1037

Oakley GMBH: Germany, Austria and Poland: +49-89-99650-4181

Oakley Japan: 0120 009 146

Oakley México: 52) 55 59503643

Oakley South Pacific (Australia): 1 800 637 001
Oakley South Pacific (New Zealand): 0800 696 255

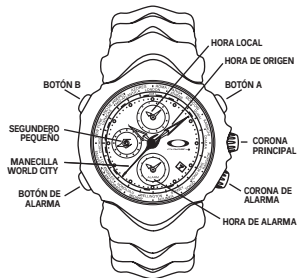
Oakley UK: 01462 475400
Eire customers: 00 353 4439557

GMT

El reloj Oakley GMT combina la precisión de medida del cuarzo con un diseño intuitivo que permite navegar por las zonas horarias de todo el planeta. Un sencillo ajuste de la manecilla World City es todo lo que se necesita para mostrar la hora local automáticamente. Se pueden programar dos alarmas diferentes con la sencillez de controles especializados y una esfera dedicada en exclusiva a las alarmas. El cristal de zafiro puro con tratamiento anti-reflejos está sellado sobre la esfera de alto contraste. Desarrollado con la ergonomía de una columna vertebral, el acero quirúrgico inoxidable de más alto grado está mecanizado en fuertes eslabones de metal macizo. La geometría optimizada digitalmente se abraza a la muñeca para maximizar ajuste y comodidad.

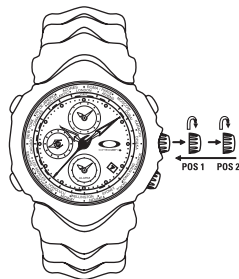
NAVEGACIÓN POR LA ESFERA PRINCIPAL

La esfera principal tiene una manecilla World City para seleccionar cualquiera de las 24 zonas horarias del mundo. Cuando se ajusta la manecilla World City, la esfera pequeña superior muestra la hora local actual de la ciudad que visita. La esfera principal mantiene las manecillas de hora y minutos con la hora de su ciudad de origen, mientras que la esfera pequeña de la izquierda muestra la hora actual en segundos. La esfera pequeña inferior muestra el ajuste seleccionado para la alarma.



AJUSTE DEL RELOJ POR PRIMERA VEZ

Siga estas instrucciones para ajustar el reloj por primera vez. El procedimiento es necesario para sincronizar la función de cambio de fecha con la medianoche.



1. Saque la corona principal hasta la posición que indica el *primer clic*.
2. Gire la corona principal para que la fecha avance hasta la *fecha de ayer*.
3. Cuando el segundero de la esfera pequeña de la izquierda alcance la posición cero (señala verticalmente hacia arriba), saque la corona principal hasta la posición indicada por el *segundo clic*.
4. Gire la corona principal para que avancen el horario y el minuterio. Continúe girando hasta que la fecha cambie a la fecha de hoy, y a partir de ahí continúe girando hasta alcanzar la hora actual.
(Si la hora actual es PM, avance la manecilla horaria una vuelta completa hasta superar el mediodía antes de alcanzar la hora actual de la tarde).
5. Presione la corona principal para fijarla en su posición normal.

AJUSTE DE HORA Y FECHA

Una vez que el reloj ha sido ajustado por primera vez con el procedimiento descrito más arriba, los ajustes futuros de fecha y hora se pueden realizar según el siguiente procedimiento.

AJUSTE DE HORA:

1. Saque la corona principal hasta la posición indicada con el *segundo clic*.
2. Gire la corona principal en el sentido de las agujas del reloj o en sentido contrario para ajustar horario y minuterio.
 (Para ajustar el minuterio con precisión, avance el minuterio hasta 5 minutos por delante de la hora deseada y entonces retroceda hasta la posición exacta deseada.)
3. Presione la corona principal hasta alojarla en su posición normal.

Cuando ajuste la hora tenga en cuenta lo siguiente:

- El reloj tomará como instante de partida el momento en el que empuja la corona a su posición normal, por lo que puede aprovechar este sistema para ajustar con precisión el segundero: espere hasta que el segundero (en la esfera pequeña de la izquierda) apunte verticalmente hacia arriba antes de sacar la corona principal de su alojamiento para ajustar la hora. Con el segundero detenido en esta posición cero, inicialice el reloj presionando la corona principal dentro de su alojamiento en el momento en que el minuterio alcance la posición exacta.

AJUSTE DE FECHA:

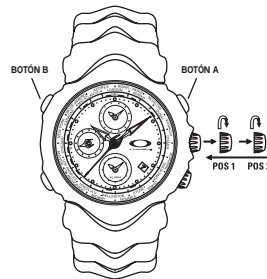
1. Tire de la corona principal hasta la posición indicada con el *primer clic*.
2. Gire la corona principal en el sentido de las agujas del reloj hasta que la cifra deseada aparezca en la ventana de fecha.
3. Presione la corona principal hasta su posición normal.

Cuando ajuste la fecha tenga en cuenta lo siguiente:

- Es necesario reajustar la fecha al terminar los meses que tienen menos de 31 días.
- Evite ajustar la fecha entre las 9:00 PM y las 3:00 AM. Si lo hiciera, provocaría que la fecha cambiase al mediodía en lugar de hacerlo a la medianoche. Si fuera necesario ajustar la fecha durante esas horas, siga las instrucciones del procedimiento "AJUSTE DEL RELOJ POR PRIMERA VEZ."

AJUSTE DE HORA LOCAL PARA UNA CIUDAD DEL MUNDO

La esfera pequeña superior muestra la hora local actual para cualquiera de las 24 zonas horarias del mundo. Sobre el bisel del reloj está escrito el nombre de una ciudad representativa para cada una de estas zonas. La manecilla World City en la esfera principal sirve para seleccionar la zona horaria deseada.



AJUSTE DE HORA LOCAL PARA UNA CIUDAD DEL MUNDO:

1. Asegúrese de que la corona principal está en su posición normal.
2. Pulse el botón A o B repetidamente para situar la manecilla World City dirigida a la ciudad sobre el bisel que represente la zona horaria deseada. (Los botones mueven la manecilla en sentidos opuestos. Si mantiene pulsado un botón, la manecilla se moverá más rápido). Las manecillas de la esfera pequeña superior avanzarán automáticamente para mostrar la hora local de la ciudad seleccionada.

Cuando consulte la hora local, tenga en cuenta lo siguiente:

- La hora local (en la esfera pequeña superior) es una esfera de 24 horas. Los números del 1 al 12 indican la hora desde la 1 AM hasta las 12 del mediodía. Los números más altos que el 12 indican la hora PM, al estilo militar. (Por ejemplo: las 4 PM son 4 horas después de las 12 del mediodía, por lo que se muestran como las "16". La medianoche es 12 horas después del mediodía, por lo que se muestra como las "24").
- Cada una de las ciudades que aparecen sobre el bisel representa una zona horaria diferente. Si la ciudad que busca no aparece en el bisel, deberá elegir la ciudad del bisel que se encuentre dentro de la misma zona horaria que el lugar que visita.

AJUSTE DE HORA LOCAL PARA UNA CIUDAD DEL MUNDO (Continuación)

Como las zonas horarias difieren entre sí horas completas, la esfera de la hora local cambia automáticamente con incrementos de una hora completa cada vez que cambia el ajuste de la manecilla World City. Puede que sea necesario sincronizar el minutero de la esfera de hora local con el minutero que muestra la hora de origen (en la esfera principal). Las manecillas de la hora local se pueden ajustar manualmente mediante el siguiente procedimiento:

AJUSTE MANUAL DE LAS MANECILLAS DE HORA LOCAL:

1. Asegúrese de que la corona principal está ajustada en su posición normal.
2. Pulse los botones A o B para situar la manecilla World City dirigida hacia la ciudad elegida sobre el bisel.
3. Saque la corona principal hasta la posición señalada con el primer clic y utilice los botones A o B para ajustar las manecillas en la esfera de la hora local. (Los botones mueven las manecillas en sentidos opuestos. Si mantiene pulsado un botón, las manecillas se moverán más rápido).
4. Presione la corona principal hasta su posición normal.

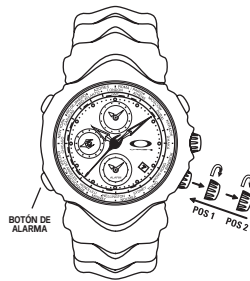
La esfera de hora local (la esfera pequeña superior) se puede emplear para mostrar el Horario de Verano. Algunos países aplican el sistema de Horario de Verano para aprovechar mejor las horas de luz durante dicha estación. Este sistema de Horario de Verano adelanta 60 minutos la hora local durante un número determinado de meses.

CONSULTA DEL HORARIO DE VERANO:

1. Asegúrese de que la corona principal está ajustada en su posición normal.
 2. Pulse los botones A o B para situar la manecilla World City dirigida a la ciudad elegida sobre el bisel.
 3. Pulse el botón A para avanzar la manecilla World City en el sentido de las agujas del reloj hasta la siguiente ciudad sobre el bisel.
- La esfera de hora local avanzará una hora sobre el horario regular para indicar el Horario de Verano.

Hay dos modos de alarma: alarma estándar y alarma única.

Antes de utilizar la función de alarma, las manecillas de la alarma (sobre la esfera pequeña inferior) deben estar sincronizadas con las manecillas de la hora de origen (en la esfera principal).



SINCRONIZACIÓN DE LAS MANECILLAS DE ALARMA :

1. Saque la corona de alarma (la corona inferior) hasta la posición señalada por el *segundo clic*. Oirá sonar una señal aguda.
 2. Gire la corona de alarma para situar las manecillas (en la esfera pequeña inferior) en la misma posición que las manecillas de la hora de origen (en la esfera principal).
 3. Presione la corona de alarma hasta su posición normal.
- Para lograr un ajuste preciso, espere hasta que el segundero (en la esfera pequeña de la izquierda) señale verticalmente hacia arriba antes de presionar la corona. Así podrá ajustar las manecillas de la alarma con una exactitud de un segundo.

Una vez que las manecillas de la alarma están sincronizadas con las manecillas de la hora de origen se puede ajustar la alarma. La primera función disponible es la de alarma estándar. Es la que puede ajustarse para que suene a una hora predeterminada en intervalos de 12 horas. La hora fijada para la alarma se conserva en memoria para usos posteriores.

AJUSTE DE LA ALARMA ESTÁNDAR:

1. Saque la corona de alarma hasta la posición señalada por el *primer clic*.
(Si hace esto con una diferencia de menos de un minuto en la sincronización entre las manecillas de la hora de alarma y las de la hora de origen, hará que la alarma suene. Para detenerla, pulse cualquier botón).
2. Pulse el botón de alarma (lado izquierdo inferior) para ajustar la hora de alarma

USO DE LA ALARMA (Continuación)

Cada vez que pulse el botón de alarma, adelantará un minuto la hora de alarma. Si mantiene pulsado el botón las manecillas avanzarán más rápido.

- Si no desea utilizar la alarma en las próximas 12 horas, presione la corona de alarma a su posición normal. Las manecillas de alarma mostrarán la hora de origen, si bien conservarán el ajuste de alarma almacenado en memoria para su utilización futura.

ACTIVAR LA ALARMA ESTÁNDAR:

- Saque la corona de alarma hasta la posición señalada con el *primer clic*. Sonará una melodía y las manecillas de alarma indicarán la hora de alarma asignada. Mantenga la corona de alarma en esta posición para que permanezca activa.

DESACTIVAR LA ALARMA ESTÁNDAR:

- La alarma sonará a la hora asignada durante 20 segundos. Pulse cualquier botón para detener el sonido de alarma.
- Para desactivar la alarma, presione la corona de alarma hasta situarla en su posición normal. Las manecillas de alarma mostrarán la hora de origen.

Cuando utilice la alarma tenga en cuenta lo siguiente:

- Si saca la corona de alarma hasta la segunda posición, sonará un pitido de aviso. Si la corona de alarma no retorna a su posición original antes de que termine el pitido de alerta, la hora designada para la alarma se cancelará y las manecillas de alarma deberán ser sincronizadas de nuevo. Siga las instrucciones del procedimiento "SINCRONIZACIÓN DE LAS MANECILLAS DE ALARMA" antes de volver a ajustar la alarma.

La segunda función disponible es la de alarma única. Se

puede ajustar para que suene a una hora determinada dentro de las próximas 12 horas. Una vez que la alarma única suena, el ajuste de alarma se borra automáticamente de la memoria y las manecillas de alarma vuelven a mostrar la hora de origen.

AJUSTE DE LA ALARMA ÚNICA:

- Asegúrese de que la corona de alarma está ajustada en su posición normal.
- Pulse el botón de alarma (lado izquierdo inferior) para ajustar la hora de alarma. Cada vez que pulse el botón de alarma adelantará la hora de alarma en un minuto. Si mantiene pulsado el botón, las manecillas avanzarán más rápido.

ACTIVAR LA ALARMA ÚNICA:

- La alarma única se activa de forma automática al pulsar el botón de alarma cuando se ajusta la hora de alarma. No es necesario nada más.

DESACTIVAR LA ALARMA ÚNICA:

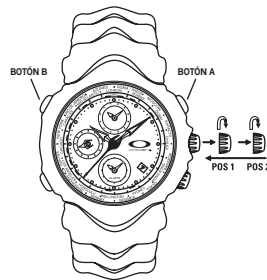
- La alarma sonará durante 20 segundos a la hora designada. Pulse cualquier botón para detener el sonido de la alarma.
- Para desactivar la alarma única antes de que suene, saque la corona de alarma hasta la posición señalada por el primer clic y presiónela luego hasta su posición normal. (O pulse el botón de alarma para ajustar las manecillas de alarma a la hora de origen).

Cuando utilice la alarma única, tenga en cuenta lo siguiente:

- La hora de alarma no se guarda en la memoria de forma permanente. Para utilizar la alarma única otra vez deberá volver a ajustar la hora de alarma que desea.
- La alarma no puede ajustarse más allá de las 12 horas siguientes a la hora actual.

El diseño del reloj incorpora dos procedimientos para inicializarlo. Estos procedimientos no suelen ser necesarios durante una utilización normal.

Si la manecilla World City no apunta con precisión a las marcas de las ciudades sobre el bisel, puede reiniciar la manecilla mediante el siguiente procedimiento.



REINICIAR LA MANECILLA WORLD CITY:

- Saque la corona principal hasta la posición señalada por el *segundo clic*.
- Pulse los botones A o B para ajustar la manecilla World City hasta la posición de las 12 en punto, verticalmente hacia arriba. (Los botones mueven la manecilla en sentidos opuestos. Si mantiene pulsado un botón, la manecilla avanza más rápido).
- Presione la corona principal hasta su posición normal.
- Ajuste la hora y la fecha mediante el procedimiento "AJUSTE DEL RELOJ POR PRIMERA VEZ."
- Ajuste la manecilla World City mediante el procedimiento "AJUSTE DE LA HORA LOCAL PARA UNA CIUDAD DEL MUNDO."
- Reinicie la alarma si lo desea.

Si las manecillas del reloj se mueven incorrectamente, debe reiniciar el circuito informático mediante el siguiente procedimiento. (Nota: el segundero pequeño comienza automáticamente a moverse con intervalos de 2 segundos para indicar que la batería está casi agotada. En este caso no es necesario reiniciar el circuito del reloj. Consulte "INDICADOR DE BATERÍA BAJA" para obtener más detalles).

REINICIAR EL CIRCUITO INFORMÁTICO:

- Saque la corona principal hasta la posición del *segundo clic*.
- Pulse los botones A y B simultáneamente.
- Presione la corona principal para devolverla a su posición normal.
- Siga las instrucciones del procedimiento "REINICIAR LA MANECILLA WORLD CITY (EN LA PARTE "AFINADO DE PRECISIÓN")".

INDICADOR DE BATERÍA BAJA

La batería miniaturizada que alimenta el reloj está diseñada para durar dos años aproximadamente. Además, hay que considerar que la batería se instala en fábrica para realizar múltiples pruebas, por lo que al llegar a sus manos la vida útil de la batería puede ser más corta.

Cuando la batería empieza a agotarse, el segundero comienza a moverse en intervalos de dos segundos. A partir de este momento, el reloj seguirá mostrando la hora con precisión, pero la batería deberá ser reemplazada lo antes posible.

(Nota: la alarma no sonará cuando la batería esté baja. Esto es así para alargar la vida que le queda).

CAMBIO DE BATERÍA:

- El cambio de batería sólo puede realizarlo un Centro de Servicio Autorizado Oakley. Cualquier intento de abrir la carcasa del reloj realizado por personas ajenas a los servicios profesionales autorizados Oakley invalidará la garantía del producto.
Desde dentro de los Estados Unidos, puede llamar a las oficinas centrales de Oakley en el 1-800-403-7449 para localizar el Distribuidor de Relojes Autorizado Oakley más próximo. Los clientes de fuera de los Estados Unidos pueden contactar con su Distribuidor de Relojes Autorizado Oakley local o visitar nuestra página web en www.oakley.com para localizar el número de su distribuidor Oakley más próximo.
- Una vez que la batería ha sido reemplazada, debe reiniciar el reloj siguiendo el procedimiento "REINICIAR LA MANECILLA WORLD CITY" (consulte "AFINADO DE PRECISIÓN").

AJUSTE DEL BRAZALETE

Si necesita añadir o eliminar eslabones del brazalete, el reajuste debe ser realizado por un Distribuidor de Relojes Autorizado Oakley. No intente acortar la cadena eliminando los eslabones usted mismo, ya que podría dañar el brazalete.

LIMPIEZA

Utilice un paño seco y limpio para eliminar cualquier tipo de humedad adherida a la carcasa o el brazalete. Al estar fabricado en acero inoxidable de alto grado, el brazalete puede ensuciarse a causa del polvo y la transpiración al contacto con la piel. El descuido en la limpieza del reloj y la carcasa puede producir irritaciones en la piel.

COMPOSICIÓN

Carcasa	Acero Inoxidable
Tapa posterior	Acero Inoxidable
Brazalete	Acero Inoxidable
Cierre	Acero Inoxidable
Cristal.....	Zafiro con tratamiento anti-reflejos

ESPECIFICACIONES

Frecuencia del cristal del oscilador	32 768 Ciclos por seg.
Sistema motor	Motor de salto (componente cuádruple)
Precisión a temperatura normal	+/- 15 seg./mes desde 5°C a 35°C
Rango de temperatura operativo	-10°C a +60°C
Resistencia al agua	10 bar (100m)
Batería	Lithium SR927W
Duración de la batería	Aprox. dos años*

*La duración de la batería puede variar en función del uso. Consulte el apartado "INDICADOR DE BATERÍA BAJA" para obtener más información acerca de la batería.

CONSERVACIÓN

EXPOSICIÓN AL AGUA

Al estar regulado para ser hidrófobo hasta 10 bares, el reloj puede llevarse durante el baño, así como para nadar o practicar el buceo a pulmón en poca profundidad. No está diseñado para buceo con escafandra o a gran profundidad. Antes de poner el reloj en contacto con el agua debe asegurarse de que las dos coronas estén firmemente ajustadas con la carcasa. No saque las coronas o pulse los botones si el reloj está mojado. Cuando se moje con agua de mar, debe aclarar el reloj con agua dulce y secarlo completamente.

TEMPERATURA

Para que el reloj mantenga la precisión horaria debe funcionar en un rango de temperaturas de entre -10°C y 60°C.

MAGNETISMO

Los campos magnéticos fuertes pueden dañar el mecanismo del reloj. Manténgalo alejado de los objetos magnéticos.

AGENTES QUÍMICOS

El reloj puede decolorarse o deteriorarse en contacto con aerosoles cosméticos, detergentes, adhesivos, disolventes o pinturas.

ONDAS DE CHOQUE

Aunque el reloj está diseñado para resistir impactos, los golpes contra una superficie dura pueden producir averías.

MANTENIMIENTO PERIÓDICO

Para garantizar que tanto el chasis como las coronas, el sellado del cristal y la junta mantienen su estanqueidad en contacto con el agua, es recomendable que el reloj sea revisado en un Centro de Servicio Autorizado Oakley cada 2 o 3 años.

GARANTÍA OAKLEY

Todos los relojes Oakley genuinos están garantizados por un año a partir de la fecha de compra contra defectos de fabricación. La cobertura de esta garantía sólo es válida contra la presentación de un documento de prueba de compra entregado por un Distribuidor de Relojes Autorizado Oakley.

IMPORTANTE

Esta garantía limitada no cubre el cristal, la correa o brazaletes, o los accesorios adjuntos. No cubre el rallado producido por el uso, ni los daños producidos por el agua en modelos que no son hidrófobos, así como tampoco cubre los daños producidos por desastres naturales tales como el fuego, las inundaciones o los terremotos. Oakley se reserva el derecho a rechazar cualquier responsabilidad bajo esta garantía para reparaciones de daños producidos por un uso inadecuado o abusivo evidente, incluidos los defectos producidos por apertura del mecanismo o por servicio de reparación realizado en lugar distinto a un Centro de Servicio Autorizado Oakley. Esta garantía no afecta a los derechos legales específicos de los consumidores.

Nota: la batería sólo puede ser reemplazada por un Distribuidor de Relojes Autorizado Oakley. Cualquier intento de abrir la carcasa por personas ajenas al Servicio Profesional Autorizado Oakley invalidará la garantía del producto.

REGISTRO

La mejor prueba de autenticidad es la tecnología avanzada que incorpora cada uno de los relojes Oakley. Al registrar su reloj por correo o en línea a través de la página web www.oakley.com, conseguirá una credencial más firme al permitirnos documentar su compra.

CÓMO RECLAMAR LA GARANTÍA

Para ser acreedor de servicio cualificado bajo los términos de esta garantía, es necesario presentar una prueba de compra, que muestre claramente la fecha de compra y el nombre del Distribuidor de Relojes Autorizado Oakley, cuando se reclame una reparación bajo el periodo de garantía.

Esta garantía no afecta a los derechos establecidos por la legislación sobre consumo aplicable en cada país.

CÓMO RECLAMAR UNA GARANTÍA

Desde dentro de los Estados Unidos, llame a nuestras oficinas centrales al número escrito abajo con su información de compra. Los clientes de fuera de los Estados Unidos deben ponerse en contacto con su Distribuidor Autorizado de Relojes Oakley o referirse a la lista abajo para llamar a su sede central Oakley.

Oakley Global Headquarters, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 41 501 0200

Oakley Brasil Ltda.: 0800-770-7822 ou 0xx11-4197-9999 (Grande São Paulo e celular)

Oakley Canada: 1-877-625-5396

Oakley Europe: Benelux, France, Italia, Scandinavia: 00 800 62 55 39 00

• España: 900 953 398 • Portugal: 800 833 121 • Sverige: 020 79 1037

Oakley GMBH: Germany, Austria and Poland: +49-89-99650-4181

Oakley Japan: 0120 009 146

Oakley México: 52) 55 59503643

Oakley South Pacific (Australia): 1 800 637 001

Oakley South Pacific (New Zealand): 0800 696 255

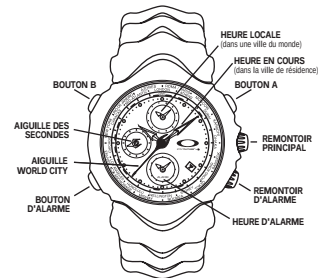
Oakley UK: 01462 475400 Eire customers: 00 353 4439557

GMT

La montre GMT d'Oakley associe la précision d'un calibrage au quartz à un design intuitif conçu pour indiquer précisément l'heure sous tous les fuseaux horaires du globe. Un simple ajustement de l'aiguille World City suffit en effet pour afficher automatiquement l'heure locale. Deux modes d'alarme peuvent être programmés en un instant grâce à des boutons spécifiques et un cadran qui leur est dédié en façade. Réalisé en saphir pur, le verre bénéficie d'un traitement anti-reflets et protège de manière parfaitement étanche un afficheur à fort contraste. Sculptés en acier inoxydable de la plus haute qualité, des segments métalliques d'une extrême résistance composent un bracelet offrant l'ergonomie d'une colonne vertébrale. Développée numériquement, la géométrie de ce chef d'œuvre enrobe votre poignet avec un maximum de confort comme de maintien.

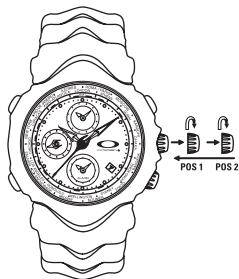
INDICATIONS DU CADRAN PRINCIPAL

Le cadran principal comporte une aiguille World City qui permet de sélectionner un des 24 fuseaux horaires terrestres. Une fois l'aiguille World City calibrée, le petit cadran supérieur affiche l'heure en cours dans la ville que vous visitez. Le cadran principal comporte également une aiguille des heures et une aiguille des minutes qui indiquent l'heure en cours dans la ville où vous résidez tandis que le petit cadran situé à gauche indique les secondes de l'heure courante. Le petit cadran inférieur indique l'heure à laquelle l'alarme est programmée.



REGLAGE DE LA MONTRE LORS DE SA PREMIERE UTILISATION

Respectez les instructions suivantes pour régler la montre lorsque vous l'utilisez pour la première fois. Cette procédure est nécessaire pour synchroniser la fonction de changement de date avec l'indication de minuit.



1. Tirez le remontoir principal jusqu'au *premier* clic.
2. Tournez le remontoir principal et réglez la date sur celle du jour *précédent*.
3. Lorsque l'aiguille des secondes du petit cadran situé à gauche atteint la position zéro (pointe dirigée vers le haut), tirez le remontoir principal jusqu'au *deuxième* clic.
4. Faites tourner le remontoir jusqu'à ce que les aiguilles des minutes et des heures avancent. Continuez jusqu'à ce que la date du jour soit affichée dans le cadran puis jusqu'à ce que l'heure en cours soit atteinte. *(Si l'heure en cours se situe dans l'après-midi ou en soirée, faites avancer l'aiguille des heures jusqu'à passer l'indication de midi avant de l'arrêter sur l'heure en cours).*
5. Repoussez le remontoir principal dans sa position initiale.

REGLAGE DE LA DATE ET DE L'HEURE

Après avoir réglé la montre pour la première fois en suivant les instructions ci-dessus, vous pourrez de nouveau effectuer le réglage de la date et de l'heure en procédant comme suit.

POUR REGLER L'HEURE:

1. Tirez le remontoir principal jusqu'au *deuxième* clic.
2. Faites tourner le remontoir principal dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse des aiguilles d'une montre afin d'ajuster les aiguilles des heures et des minutes sur l'heure en cours.

(Pour ajuster précisément l'aiguille des minutes, faites avancer l'aiguille de 5 minutes ou plus après l'heure désirée puis faites-la revenir à l'heure désirée.)

3. Repoussez le remontoir principal dans sa position initiale.

Lors du réglage de l'heure, merci de prendre note:

- La montre recommencera à fonctionner lorsque le remontoir sera repoussé contre le boîtier, utilisez donc ceci pour régler l'heure en cours à la seconde près : Attendez que la pointe de l'aiguille des secondes (située dans le petit cadran à gauche) soit dirigée vers le haut avant de tirer le remontoir principal pour régler l'heure. Une fois l'aiguille des secondes stabilisée sur la position zéro, réactivez la montre en repoussant le remontoir principal lorsque la minute précise est atteinte.

POUR REGLER LA DATE:

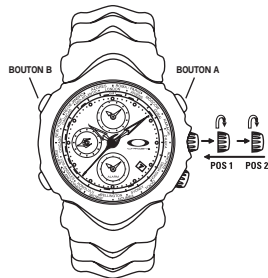
1. Tirez le remontoir principal jusqu'au *premier* clic.
2. Tournez le remontoir principal dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la date désirée apparaisse dans la fenêtre.
3. Repoussez le remontoir principal dans sa position initiale.

Lors du réglage de la date, merci de prendre note:

- Il est nécessaire de réinitialiser la date à la fin de tous les mois comptant moins de 31 jours.
- Ne réinitialisez pas la date entre 9 heures du soir et 3 heures du matin. En procédant ainsi, l'afficheur pourrait en effet changer de date à midi au lieu de minuit. Si vous devez impérativement réinitialiser la date durant cette période horaire, suivez les instructions figurant dans la partie "REGLAGE DE LA MONTRE LORS DE SA PREMIERE UTILISATION."

REGLAGE DE L'HEURE LOCALE DANS UNE VILLE DU MONDE

Le petit cadran supérieur peut afficher l'heure locale en cours dans un des 24 fuseaux horaires terrestres. Une ville représentative de chaque fuseau horaire figure sur la lunette de la montre. L'aiguille World City du cadran principal est conçue pour sélectionner le fuseau horaire désiré.



POUR REGLER L'HEURE LOCALE DANS UNE VILLE DU MONDE:

1. Assurez-vous que le remontoir principal est bien repoussé contre le boîtier.
 2. Appuyez sur le Bouton A ou le Bouton B de façon répétée afin de positionner l'aiguille World City sur la ville désirée de la lunette. (Les boutons activent l'aiguille dans des sens opposés. Appuyez et maintenez le bouton enfoncé pour faire avancer l'aiguille plus rapidement.)
- Les aiguilles situées dans le petit cadran supérieur avancent automatiquement afin d'afficher l'heure locale dans la ville choisie.

Lorsque vous visualisez l'heure locale, merci de prendre en compte les points suivant:

- L'afficheur de l'heure locale (petit cadran supérieur) est calibré sur 24 heures. Les chiffres de 1 à 12 indiquent les heures allant de 1 heure du matin à midi. Les chiffres supérieurs à 12 indiquent les heures de l'après-midi et de la soirée. (Les 4 heures de l'après-midi correspondent à l'indication "16," etc.).
- Chaque ville mentionnée sur la lunette est une ville représentative d'un fuseau horaire. Si la ville désirée n'apparaît pas sur la lunette, choisissez la ville de la lunette partageant le même fuseau horaire que la ville que vous visitez.

REGLAGE DE L'HEURE LOCALE DANS UNE VILLE DU MONDE (Suite)

Le temps dans chaque fuseau horaire diffère d'un nombre entier d'heures : c'est pourquoi l'affichage de l'heure locale évolue par intervalles d'une heure lorsque l'aiguille World City est ajustée. Il peut s'avérer nécessaire de synchroniser l'aiguille des minutes de l'heure locale avec l'aiguille des minutes du cadran principal. Les aiguilles de l'heure locale peuvent être ajustées manuellement en procédant comme suit:

POUR AJUSTER MANUELLEMENT LES AIGUILLES DE L'HEURE LOCALE:

1. Assurez-vous que le remontoir principal est bien repoussé contre le boîtier.
2. Appuyez sur le Bouton A ou le Bouton B afin de positionner l'aiguille World City sur la ville désirée de la lunette.
3. Tirez le remontoir principal jusqu'au premier clic et utilisez le Bouton A ou le Bouton B pour ajuster les aiguilles dans le cadran de l'heure locale. (Les boutons activent l'aiguille dans des sens opposés. Appuyez et maintenez le bouton enfoncé pour faire avancer l'aiguille plus rapidement).
4. Repoussez le remontoir principal dans sa position initiale.

L'afficheur de l'heure locale (petit cadran supérieur) peut être utilisé pour visualiser l'heure d'été. Utilisé par certains pays, ce système vise à l'exploitation maximale de la période lumineuse de la journée en avançant l'heure locale d'une heure durant des mois spécifiques.

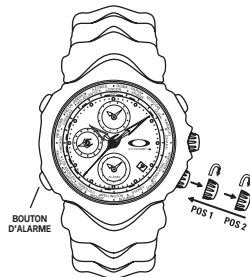
POUR AFFICHER L'HEURE D'ETE:

1. Assurez-vous que le remontoir principal est bien repoussé contre le boîtier.
2. Appuyez sur le Bouton A ou le Bouton B afin de positionner l'aiguille World City sur la ville désirée de la lunette.
3. Appuyez sur le Bouton A afin de faire avancer l'aiguille World City dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la ville suivante de la lunette. L'afficheur de l'heure locale est en avance d'une heure sur l'heure réelle afin d'indiquer l'heure d'été.

UTILISATION DE L'ALARME

La montre GMT possède deux modes d'alarme : alarme standard et alarme ponctuelle.

Avant d'utiliser cette fonction, les aiguilles de l'alarme (situées dans le petit cadran inférieur) doivent être synchronisées avec les aiguilles de l'heure en cours (cadran principal).



POUR SYNCHRONISER LES AIGUILLES DE L'ALARME:

1. Tirez le remontoir de l'alarme (remontoir inférieur) jusqu'au *second* clic. Un bip retentit.
2. Tournez le remontoir de l'alarme pour ajuster les aiguilles de l'alarme (petit cadran inférieur) sur l'heure en cours indiquée par les aiguilles du cadran principal.
3. Repoussez le remontoir de l'alarme dans sa position initiale. Pour un réglage de précision, attendez que l'aiguille des secondes (située dans le petit cadran à gauche) soit dirigée vers le haut avant de repousser le remontoir. Ceci vous permet de régler les aiguilles de l'alarme à la seconde près.

Une fois les aiguilles de l'alarme synchronisées sur les aiguilles de l'heure en cours, l'alarme peut être programmée. Le premier mode d'alarme (standard) peut être programmé afin que la sonnerie retentisse à une heure définie située dans les 12 heures suivantes. L'heure choisie sera mémorisée pour une utilisation ultérieure.

POUR PROGRAMMER L'ALARME STANDARD:

1. Tirez le remontoir de l'alarme jusqu'au *premier* clic. (Si vous effectuez cette manipulation moins d'une minute après la synchronisation des aiguilles de l'alarme avec les aiguilles de l'heure en cours, l'alarme retentira. Appuyez sur le bouton de votre choix pour l'arrêter.)
2. Appuyez sur le bouton de l'alarme (en bas à gauche) pour régler l'heure de l'alarme. Chaque pression sur le bouton de l'alarme fera avancer l'heure de l'alarme d'une minute. Maintenez

le bouton enfoncé pour faire progresser les aiguilles plus rapidement.

3. Si vous ne souhaitez pas utiliser l'alarme dans les 12 heures suivantes, repoussez le remontoir de l'alarme dans sa position initiale.

Les aiguilles de l'alarme affichent l'heure en cours mais le réglage effectué est mémorisé en vue d'une utilisation ultérieure.

POUR ACTIVER L'ALARME STANDARD:

- Tirez le remontoir de l'alarme jusqu'au *premier* clic. Une sonnerie retentit et les aiguilles de l'alarme indiquent l'heure programmée. Laissez le remontoir de l'alarme dans cette position pour que l'alarme soit active.

POUR DESACTIVER L'ALARME STANDARD:

- L'alarme retentira à l'heure programmée durant 20 secondes. Pour l'arrêter, appuyez sur le bouton de votre choix.
- Pour désactiver l'alarme, repoussez le remontoir de l'alarme contre le boîtier. Les aiguilles de l'alarme indiqueront à nouveau l'heure en cours.

Lors de l'utilisation de l'alarme, merci de prendre en compte les points suivant:

- Si le remontoir de l'alarme est tiré jusqu'au second clic, un son d'alerte retentira. Si le remontoir de l'alarme n'est pas repoussé avant la fin du son d'alerte, l'heure programmée est effacée et les aiguilles de l'alarme doivent être à nouveau synchronisées. Suivez les instructions figurant sous le paragraphe "POUR SYNCHRONISER LES AIGUILLES DE L'ALARME" avant de programmer à nouveau l'alarme.

Le second mode d'alarme permet d'activer l'alarme ponctuellement. Celle-ci peut être programmée afin de

UTILISATION DE L'ALARME (Suite)

retentir à une heure choisie dans les 12 heures suivantes. Lorsque l'alarme ponctuelle retentit, la programmation est automatiquement effacée de la mémoire et les aiguilles de l'alarme indiquent à nouveau l'heure en cours.

POUR PROGRAMMER L'ALARME PONCTUELLE:

1. Assurez-vous que le remontoir de l'alarme est bien repoussé contre le boîtier.
2. Appuyez sur le bouton de l'alarme (en bas à gauche) pour régler l'heure de l'alarme. Chaque pression sur le bouton de l'alarme fera avancer l'heure de l'alarme d'une minute. Maintenez le bouton enfoncé pour faire progresser les aiguilles plus rapidement.

POUR ACTIVER L'ALARME PONCTUELLE:

- L'alarme ponctuelle est automatiquement activée lorsque vous appuyez sur le bouton de l'alarme pour programmer l'heure. Aucune autre manipulation est nécessaire.

POUR DESACTIVER L'ALARME PONCTUELLE:

- L'alarme retentira à l'heure programmée durant 20 secondes. Pour l'arrêter, appuyez sur le bouton de votre choix.
- Pour désactiver l'alarme ponctuelle avant qu'elle retentisse, tirez le remontoir de l'alarme jusqu'au premier clic puis repoussez-le contre le boîtier. (Ou appuyez sur le bouton de l'alarme pour ajuster les aiguilles de l'alarme sur l'heure en cours).

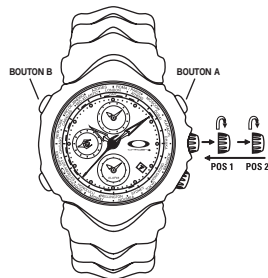
Lors de l'utilisation de l'alarme ponctuelle, merci de prendre en compte les points suivant:

- L'heure programmée n'est pas définitivement mémorisée. Pour utiliser à nouveau l'alarme ponctuelle, vous devez reprogrammer l'heure désirée.
- L'alarme ne peut être programmée pour une heure située plus de 12 heures après l'heure en cours.

REGLAGE PRECIS DE L'INSTRUMENT

La montre GMT intègre deux procédures de réinitialisation. Dans le cadre d'une utilisation normale, ces procédures seront rarement nécessaires.

Si l'aiguille World City n'indique pas précisément les repères des villes figurant sur la lunette, réinitialisez l'aiguille en procédant comme suit.



POUR REINITIALISER L'AIGUILLE WORLD CITY:

1. Tirez le remontoir principal jusqu'au *second* clic.
2. Appuyez sur le Bouton A ou le Bouton B afin de positionner l'aiguille World City sur l'indication des 12 heures (pointée vers le haut). (Les boutons activent l'aiguille dans des sens opposés. Appuyez et maintenez le bouton enfoncé pour faire avancer l'aiguille plus rapidement).
3. Repoussez le remontoir principal dans sa position initiale.
4. Réglez la date et l'heure. Suivez les instructions figurant sous "REGLAGE DE LA MONTRE LORS DE SA PREMIERE UTILISATION."
5. Ajustez l'aiguille World City. Suivez les instructions figurant sous "REGLAGE DE L'HEURE LOCALE DANS UNE VILLE DU MONDE."
6. Réinitialisez l'alarme si vous le désirez.

Si les aiguilles de la montre ne se déplacent pas correctement, réinitialisez le circuit intégré en appliquant la procédure suivante. (Note : L'aiguille des secondes se mettra automatiquement à évoluer par intervalles de deux secondes pour indiquer que le niveau d'énergie de la pile devient faible. Dans ce cas, il n'est pas nécessaire de réinitialiser le circuit intégré. Reportez-vous au paragraphe "INDICATEUR DE FAIBLE NIVEAU D'ENERGIE" pour plus d'informations).

POUR REINITIALISER LE CIRCUIT INTEGRE:

1. Tirez le remontoir principal jusqu'au *second* clic.
2. Appuyez simultanément sur le Bouton A et le Bouton B.
3. Repoussez le remontoir principal dans sa position initiale.
4. Suivez toutes les instructions figurant sous "POUR REINITIALISER L'AIGUILLE WORLD CITY" (dans la partie "REGLAGE PRECIS DE L'INSTRUMENT").

INDICATEUR DE FAIBLE NIVEAU D'ENERGIE

La pile miniature qui alimente la montre GMT est conçue pour offrir une durée de vie d'environ deux ans. Néanmoins, la pile étant insérée sur site afin de permettre un contrôle approfondi des performances de la montre, sa durée de vie peut s'avérer moindre une fois l'instrument en votre possession.

Lorsque le niveau d'énergie de la pile devient faible, l'aiguille des secondes se met à évoluer par intervalles de deux secondes. Dans ce cas, votre montre continuera à donner l'heure avec précision mais la pile devra être remplacée le plus rapidement possible.

(Note : L'alarme ne retentira pas si le niveau d'énergie de la pile est faible. Ceci est nécessaire afin de préserver l'énergie restante de la pile).

POUR REMPLACER LA PILE:

- Le remplacement de la pile doit être exclusivement effectué par un Centre de Service Agréé Oakley. Toute tentative d'ouverture du boîtier par une autre personne qu'un professionnel agréé par Oakley annulera la garantie du produit.
Aux Etats-Unis, contactez le siège mondial d'Oakley au 1-800-403-7449 pour trouver le Revendeur de Montres Oakley Agréé ou le professionnel agréé par Oakley le plus proche. En dehors des Etats-Unis, contactez votre Revendeur de Montres Oakley Agréé ou connectez-vous sur notre site web à l'adresse www.oakley.com pour obtenir les coordonnées du distributeur Oakley le plus proche.
- Une fois la pile remplacée, réinitialisez la montre en suivant les instructions figurant sous "POUR REINITIALISER L'AIGUILLE WORLD CITY" (dans la partie "REGLAGE PRECIS DE L'INSTRUMENT").

REGLAGE DU BRACELET

Si des segments doivent être ajoutés ou retirés du bracelet, cet ajustement gagnerait à être effectué par un revendeur de montres Oakley agréé. N'essayez pas de retirer vous-mêmes des segments afin de raccourcir le bracelet car cela pourrait l'endommager.

NETTOYAGE

Utilisez un chiffon doux et propre pour effacer toute trace d'humidité sur le boîtier ou le bracelet. Réalisé en acier inoxydable de haute qualité, le bracelet peut laisser apparaître des taches de poussière et de transpiration dues au contact avec la peau. Un mauvais nettoyage de la montre et du boîtier peut entraîner une irritation de la peau.

COMPOSITION

Boîtier.....	Acier Inoxydable
Dos du Boîtier	Acier Inoxydable
Bracelet	Acier Inoxydable
Boucle	Acier Inoxydable
Verre.....	Saphir avec Traitement Anti-reflets

CARACTERISTIQUES

Fréquence d'oscillation cristalline.....	32 768 cycles par seconde
Système d'entraînement	Moteur a pas (en 4 parties)
Précision a température normale	+/- 15 s/mois de 5°C à 35°C
Plage de températures de fonctionnement	de -10°C à +60°C
Résistance a l'eau.....	Pression de 10 bars (100m de profondeur)
Pile	Lithium SR927W
Durée de vie de la pile	Environ 2 ans*

*La durée de vie de la pile varie en fonction de l'utilisation de la montre. Reportez-vous au paragraphe "INDICATEUR DE FAIBLE NIVEAU D'ENERGIE" pour en savoir plus sur la pile.

ENTRETIEN

EXPOSITION A L'EAU

Votre montre GMT résiste à l'eau jusqu'à une pression de 10 bars : elle peut donc être portée dans le bain, pour nager ou faire de la plongée en eaux peu profondes. Mais attention : elle n'est pas conçue pour la plongée sous-marine ou à saturation. Avant de l'exposer à l'humidité, assurez-vous que les deux remontoirs sont entièrement repoussés contre le boîtier. Ne tirez jamais les remontoirs et n'appuyez pas sur les boutons lorsque votre montre est mouillée. Si vous l'avez utilisée dans de l'eau salée, rincez-la à l'eau douce puis séchez-la parfaitement.

TEMPERATURE

Votre montre Oakley est conçue pour fonctionner avec précision dans une plage de température normale allant de -10°C à 60°C.

MAGNETISME

Votre montre peut être affectée par les champs magnétiques de forte intensité. Veillez à la maintenir loin de tout objet magnétique.

PRODUITS CHIMIQUES

Votre montre peut être décolorée ou endommagée par les produits cosmétiques, les détergents, les adhésifs, les solvants ou les peintures.

ONDE DE CHOC

Bien que les montres d'Oakley soient très résistantes, un choc violent contre une surface dure peut néanmoins les endommager.

ENTRETIEN REGULIER

Pour vous assurer que le châssis, les remontoirs, le système de fermeture du verre et le joint d'étanchéité offrent toujours une parfaite résistance à l'eau, il vous est conseillé de faire inspecter votre montre une fois tous les 2 ou 3 ans par un Centre de Service Agréé Oakley.

GARANTIE OAKLEY

Tous les instruments de chronométrage Oakley sont garantis contre les vices de fabrication pendant un an à compter de la date d'achat. Cette garantie ne s'applique que sur présentation d'une preuve d'achat valable émanant d'un Revendeur de Montres Oakley Agréé..

IMPORTANT

La garantie limitée Oakley ne couvre ni le verre, ni le bracelet, ni les éléments de fixation. Les rayures sur le boîtier résultant de l'utilisation normale de la montre ne sont pas couvertes, pas plus que les dommages dus à l'humidité s'il s'agit d'un modèle non hydrophobe ou ceux résultant d'une catastrophe naturelle telle qu'un incendie, une inondation ou un tremblement de terre. Nous nous réservons le droit de décliner toute responsabilité de réparation des dommages au titre de la présente garantie lorsque ceux-ci sont la conséquence d'une mauvaise utilisation ou d'un usage abusif évidents. Il en va de même lorsque les défauts sont imputables aux modifications ou à l'entretien effectués par des sociétés d'entretien autres qu'un Centre de Service Agréé Oakley. La présente garantie ne remet pas en cause les droits légaux spécifiques des consommateurs.

Note: Le remplacement de la pile doit être uniquement effectué par un Revendeur de Montres Oakley Agréé. Toute tentative d'ouverture du boîtier par une autre personne qu'un professionnel d'un Centre de Service Agréé Oakley annulera la garantie du produit.

ENREGISTREMENT

La technologie de pointe dont bénéficie chaque montre Oakley suffit à démontrer son authenticité. Effectuez l'enregistrement de votre montre par courrier ou sur notre site oakley.com : vous nous fournirez ainsi toutes les références nécessaires pour certifier votre achat.

POUR BENEFICIER DE LA GARANTIE

L'exercice du droit à la réparation prévu par la garantie ci-dessus nécessite la présentation d'une preuve d'achat valable mentionnant clairement la date d'acquisition et le nom du Revendeur de Montres Oakley Agréé.

La présente garantie ne remet pas en cause les droits légaux définis dans le cadre de la loi nationale régissant la vente de biens de consommation.

POUR BENEFICIER DE LA GARANTIE

Aux Etats-Unis, téléphonez à notre siège mondial au numéro inscrit ci-dessous en vous munissant des informations relatives à votre achat. En dehors des Etats-Unis, contactez votre revendeur de montres Oakley agréé ou bien référez-vous à la liste ci-dessous pour appeler le siège Oakley dont vous dépendez.

Oakley Global Headquarters, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 41 501 0200

Oakley Brasil Ltda.: 0800-770-7822 ou 0xx11-4197-9999 (Grande São Paulo e celular)

Oakley Canada: 1-877-625-5396

Oakley Europe: Benelux, France, Italia, Scandinavia: 00 800 62 55 39 00
 • España: 900 953 398 • Portugal: 800 833 121 • Sverige: 020 79 1037

Oakley GMBH: Germany, Austria and Poland: +49-89-99650-4181

Oakley Japan: 0120 009 146

Oakley México: 52) 55 59503643

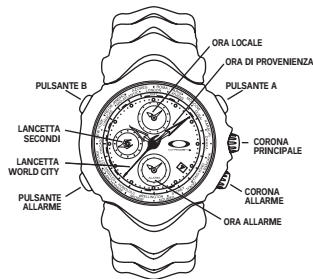
Oakley South Pacific (Australia): 1 800 637 001
 Oakley South Pacific (New Zealand): 0800 696 255

Oakley UK: 01462 475400 Eire customers: 00 353 4439557

L'orologio da polso GMT Oakley abbina la precisione della calibrazione al quarzo ad un design intuitivo per permettervi di navigare nel tempo in piena libertà. Il semplice adeguamento della lancetta World City basta infatti per impostare automaticamente il fuso orario dell'ora locale. Grazie alla comodità dei controlli dedicati e del quadrante specifico, la programmazione delle due funzioni di allarme non è che una piacevole formalità. L'alta definizione del quadrante a tenuta stagna è sigillata da un vetro in purissimo zaffiro antiriflesso. Le maglie scolpite in acciaio inossidabile altamente perfezionato compongono un braccialetto ad alta resistenza che racchiude le forze ergonomiche di una colonna vertebrale. Le sue forme scultoree, ottenute con la progettazione digitale, avvolgono il polso con grande naturalezza, ottimizzando la tenuta e la comodità.

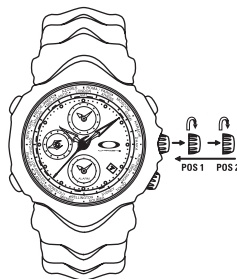
QUADRANTE

Il quadrante principale è dotato di una lancetta World City per la selezione di uno dei 24 fusi orari del pianeta. Una volta impostata la World City, il miniquadrante superiore indica l'ora della città che state visitando. Il quadrante principale è inoltre dotato di una lancetta delle ore e di una lancetta dei minuti che indicano costantemente l'ora della vostra città di provenienza, mentre il miniquadrante sinistro indica i secondi. Il miniquadrante inferiore visualizza l'ora di impostazione dell'allarme.



IMPOSTAZIONE INIZIALE

Impostando l'orologio per la prima volta, attenersi a questa procedura che consente di sincronizzare sulla mezzanotte la funzione di cambio della data.



1. Estrarre la corona principale fino al *primo* scatto (a).
2. Ruotare la corona principale per fare avanzare la data e impostare la *data di ieri*.
3. Quando la lancetta dei secondi del miniquadrante sinistro raggiunge lo zero (punta verso l'alto), estrarre la corona principale fino al *secondo* scatto (b).
4. Ruotare la corona principale per far avanzare le lancette dei minuti e delle ore fino all'apparizione della *data odierna*, continuare poi fino al raggiungimento dell'ora esatta (*per le ore pomeridiane o serali, prima di impostare la lancetta delle ore sull'ora desiderata, farle compiere un giro completo del quadrante per superare il mezzogiorno*).
5. Reintrodurre la corona principale nella cassa in posizione normale.

IMPOSTAZIONE DELLA DATA E DELL'ORA

Dopo aver effettuato la prima impostazione secondo la procedura descritta, per ogni adeguamento successivo della data e dell'ora compiere le seguenti operazioni.

IMPOSTAZIONE DELL'ORA:

1. Estrarre la corona principale fino al *secondo* scatto.
2. Ruotare la corona principale in senso orario o antiorario per impostare la lancetta delle ore e la lancetta dei minuti.
 (Per un'impostazione precisa della lancetta dei minuti, farle superare il tempo da impostare di 5 minuti o più e poi farla retrocedere fino al tempo desiderato.)
3. Reintrodurre la corona principale nella cassa in posizione normale.

Attenzione:

- L'avanzamento dell'orologio si riattiva con la reintroduzione totale della corona principale nella cassa. Per impostare i secondi con precisione, prima di estrarre la corona principale per l'impostazione dell'ora attendere che la lancetta dei secondi (miniquadrante sinistro) indichi lo zero. Mantenerla bloccata in questa posizione e reintrodurre la corona principale nella cassa al completamento del minuto.

IMPOSTAZIONE DELLA DATA:

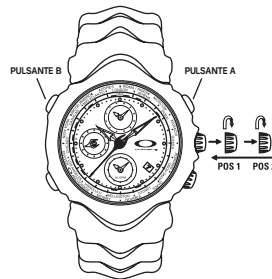
1. Estrarre la corona principale fino al *primo* scatto.
2. Ruotare la corona principale in senso orario fino al raggiungimento della data desiderata nel display del datario.
3. Reintrodurre la corona principale nella cassa in posizione normale.

Attenzione:

- La data va reimpostata alla fine di ogni mese di meno di 31 giorni.
- Evitare di reimpostare la data tra le 9 di sera e le 3 di mattina per evitare un cambio di data a mezzogiorno invece che a mezzanotte. Se l'adeguamento della data durante questa fascia oraria è indispensabile, seguire la procedura "IMPOSTAZIONE INIZIALE."

IMPOSTAZIONE DELL'ORA LOCALE DI UNA CITTÀ DEL PIANETA

Il miniquadrante superiore indica l'ora dei 24 fusi orari del pianeta. La lunetta elenca le città rappresentative di ogni fuso orario. Per selezionare il fuso orario desiderato, utilizzare la lancetta World City del quadrante principale.



IMPOSTAZIONE DELL'ORA LOCALE DI UNA CITTÀ DEL PIANETA:

1. Accertarsi che la corona principale si trovi in posizione normale.
2. Per impostare la lancetta World City sulla città selezionata sulla lunetta, premere ripetutamente il pulsante A o il pulsante B. (I due pulsanti muovono la lancetta in direzione opposta. Per far avanzare rapidamente la lancetta, mantenere premuto il pulsante.) Le lancette del miniquadrante superiore avanzano automaticamente per visualizzare l'ora locale nella città selezionata.

Attenzione:

- Il miniquadrante superiore indica l'ora locale visualizzando le 24 ore. Le cifre da 1 a 12 indicano le ore del mattino, quelli superiori si riferiscono alle ore pomeridiane. (Le 4 del pomeriggio corrispondono all'indicazione "16," etc.).
- Le città elencate si intendono come rappresentative di un determinato fuso orario. Per selezionare l'ora di una città non figurante sulla lunetta, selezionare la città che ha lo stesso fuso orario del luogo visitato.

IMPOSTAZIONE DELL'ORA LOCALE DI UNA CITTÀ DEL PIANETA (continua)

Lo scarto tra i fusi orari si esprime in ore piene. L'azionamento della lancetta World City comporta pertanto adeguamenti calcolati in ore piene. In alcuni casi può essere necessario sincronizzare la lancetta dei minuti del quadrante dell'ora locale con la lancetta dei minuti del quadrante principale (ora del fuso orario di provenienza). Per impostare manualmente le lancette dell'ora locale, compiere le seguenti operazioni:

IMPOSTAZIONE MANUALE DELLE LANCETTE DELL'ORARIO LOCALE:

1. Accertarsi che la corona principale si trovi in posizione normale.
2. Per impostare la lancetta World City sulla città selezionata sulla lunetta, premere il pulsante A o il pulsante B.
3. Estrarre la corona principale fino al primo scatto e utilizzare il pulsante A o il pulsante B per impostare le lancette del quadrante che visualizza l'orario locale. (I pulsanti muovono la lancetta in direzioni opposte. Per far avanzare rapidamente la lancetta, mantenere premuto il pulsante scelto).
4. Reintrodurre la corona principale nella cassa in posizione normale.

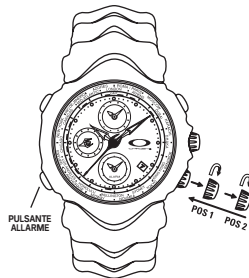
Il display dell'orario locale (miniquadrante superiore) può essere utilizzato per visualizzare l'ora legale. Alcuni paesi del pianeta si servono di questo sistema nei mesi estivi per sfruttare al meglio la luce diurna. L'"ora legale" comporta un avanzamento di un'ora dell'orario locale durante alcuni mesi.

VISUALIZZAZIONE DELL'ORA LEGALE:

1. Accertarsi che la corona principale si trovi in posizione normale.
 2. Premere ripetutamente il pulsante A o il pulsante B per impostare la lancetta World City sulla città selezionata sulla lunetta.
 3. Premere il pulsante A per far avanzare la lancetta World City in senso orario fino alla città successiva sulla lunetta.
- L'indicazione del tempo locale è stata avanzata di un'ora per visualizzare l'ora legale.

L'orologio dispone di due diverse funzioni di allarme: l'allarme standard e l'allarme specifico.

Prima dell'utilizzo delle funzioni di allarme, le lancette dell'allarme (miniquadrante inferiore) vanno sincronizzate con le lancette dell'orario di provenienza (quadrante principale).



SINCRONIZZAZIONE DELLE LANCETTE DELL'ALLARME:

1. Estrarre la corona dell'allarme (corona inferiore) fino al *secondo* scatto. Risuonerà un segnale acustico.
 2. Ruotare la corona dell'allarme per impostare le lancette dell'allarme (miniquadrante inferiore) sull'ora visualizzata dalle lancette indicanti l'orario di provenienza (quadrante principale).
 3. Reintrodurre completamente la corona dell'allarme all'interno della cassa fino a farle raggiungere la posizione normale.
- Per un'impostazione precisa, attendere che la lancetta dei secondi (miniquadrante sinistro) abbia raggiunto lo 0 prima di reintrodurre la corona. In tal modo l'impostazione delle lancette dell'allarme risulta precisa al secondo.

Dopo aver sincronizzato le lancette dell'allarme sulle lancette dell'orario di provenienza si può procedere all'impostazione dell'allarme. Il primo allarme è un allarme standard che può essere impostato per attivarsi ad un'ora prestabilita ogni 12 ore. L'ora impostata viene salvata e utilizzata anche in seguito.

IMPOSTAZIONE DELL'ALLARME STANDARD:

1. Estrarre la corona dell'allarme fino al *primo* scatto. (Lo svolgimento di questa operazione entro un minuto dalla sincronizzazione delle lancette dell'allarme con le lancette dell'orario di provenienza aziona l'allarme. Per interrompere la suoneria premere un pulsante qualsiasi).
2. Premere il pulsante dell'allarme (in basso a sinistra) per impostare l'ora desiderata.

ALLARME (continua)

Ogni pressione del pulsante dell'allarme fa avanzare di un minuto l'ora impostata. Per far avanzare rapidamente le lancette, mantenere premuto il pulsante.

- Se non si desidera utilizzare l'allarme nelle 12 ore successive, reintrodurre la corona dell'allarme nella cassa in posizione normale.

Le lancette dell'allarme indicano l'ora di provenienza, ma l'impostazione dell'allarme è memorizzata per gli usi successivi.

ATTIVAZIONE DELL'ALLARME STANDARD:

- Estrarre la corona dell'allarme fino al *primo* scatto. La suoneria si aziona e le lancette dell'allarme indicano l'ora programmata. Per mantenere attivo l'allarme, lasciare in questa posizione la corona dell'allarme.

DISATTIVAZIONE DELL'ALLARME STANDARD:

- L'allarme si aziona per 20 secondi all'ora desiderata. Per interrompere la suoneria, premere un pulsante qualsiasi.
- Per disattivare l'allarme, reintrodurre la corona dell'allarme nella cassa in posizione normale. Le lancette dell'allarme indicheranno l'ora di provenienza.

Attenzione:

- L'estrazione della corona dell'allarme fino al *secondo* scatto aziona un segnale acustico di avvertimento. Se la corona dell'allarme non è reintrodotta in posizione normale prima della fine del segnale acustico, l'allarme impostato si cancella e si dovrà procedere a una nuova sincronizzazione delle lancette dell'allarme. Prima di reimpostare l'allarme, seguire la procedura "SINCRONIZZAZIONE DELLE LANCETTE DELL'ALLARME."

La seconda funzione d'allarme è un allarme specifico

che può essere impostato per attivarsi ad un'ora prestabilita, compresa nelle 12 ore successive. L'attivazione della suoneria dell'allarme specifico cancella automaticamente dalla memoria l'ora impostata e le lancette dell'allarme ritornano ad indicare l'ora di provenienza.

IMPOSTAZIONE DELL'ALLARME SPECIFICO:

- Accertarsi che la corona dell'allarme sia introdotta nella cassa in posizione normale.
- Premere il pulsante dell'allarme (in basso a sinistra) per impostare l'ora desiderata. Ogni pressione del pulsante dell'allarme fa avanzare di un minuto l'ora impostata. Per far avanzare rapidamente le lancette, mantenere premuto il pulsante.

ATTIVAZIONE DELL'ALLARME SPECIFICO:

- La pressione del pulsante dell'allarme per impostare l'ora desiderata attiva automaticamente l'allarme specifico. Non sono necessarie operazioni ulteriori.

DISATTIVAZIONE DELL'ALLARME SPECIFICO:

- L'allarme si aziona per 20 secondi all'ora desiderata. Per interrompere la suoneria, premere un pulsante qualsiasi.
- Per disattivare l'allarme specifico prima che si azioni, estrarre la corona dell'allarme fino al primo scatto e poi reintrodurla nella cassa in posizione normale. (O premere il pulsante dell'allarme per impostare le lancette dell'allarme sull'ora di provenienza).

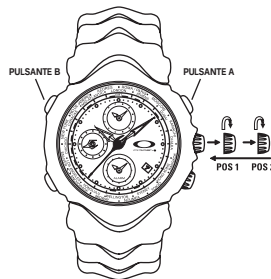
Attenzione:

- L'ora desiderata non viene memorizzata in modo permanente. Per riutilizzare l'allarme specifico, impostare nuovamente l'ora desiderata.
- L'allarme non può essere impostato con più di 12 ore di anticipo.

CALIBRAZIONE DELLO STRUMENTO

L'orologio è dotato di due procedure di registrazione, raramente necessarie ad un uso normale.

Se la lancetta World City non indica con precisione le città figuranti sulla lunetta, reimpostarla compiendo le seguenti operazioni.



REIMPOSTAZIONE DELLA LANCETTA WORLD CITY:

- Estrarre la corona principale fino al *secondo* scatto.
- Premere il pulsante A o il pulsante B per spostare la lancetta World City in posizione verticale sullo 0. (I pulsanti muovono la lancetta in direzione opposta. Per far avanzare rapidamente la lancetta, mantenere premuto il pulsante scelto).
- Reintrodurre la corona principale nella cassa in posizione normale.
- Impostare l'ora e la data seguendo la procedura "IMPOSTAZIONE INIZIALE."
- Impostare la lancetta World City seguendo la procedura "IMPOSTAZIONE DELL'ORA LOCALE DI UNA CITTÀ DEL PIANETA."
- Se necessario, reimpostare l'allarme.

Se il movimento delle lancette non risulta perfetto, reimpostare il circuito digitale compiendo le seguenti operazioni. (Attenzione: Quando la carica della batteria sta per esaurirsi, la lancetta dei secondi si muove automaticamente ad intervalli di due secondi. In questo caso non è necessario reimpostare il circuito digitale. Per maggiori informazioni cfr. il capitolo "INDICATORE CARICA PILA").

REIMPOSTAZIONE DEL CIRCUITO DIGITALE:

- Estrarre la corona principale fino al *secondo* scatto.
- Premere contemporaneamente il pulsante A e il pulsante B.
- Reintrodurre la corona principale nella cassa in posizione normale.
- Seguire l'intera procedura "REIMPOSTAZIONE DELLA LANCETTA WORLD CITY" (Cfr. "CALIBRAZIONE DELLO STRUMENTO").

INDICATORE CARICA PILA

La batteria miniaturizzata che aziona il GMT è stata progettata per funzionare circa due anni. Poiché la batteria viene utilizzata anche durante i severi test qualitativi effettuati al termine del processo produttivo, il suo ciclo di vita può però risultare più breve.

Se la lancetta dei secondi comincia a muoversi ad intervalli di due secondi, ciò indica che essa continua a funzionare con la precisione abituale, ma si arresterà per mancanza di energia entro due o tre giorni.

(Attenzione: Per prolungare la vita della batteria, l'allarme non suona in caso di carica ridotta).

SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA:

- La sostituzione della batteria può essere effettuata esclusivamente dai centri di assistenza autorizzati Oakley. Ogni tentativo di apertura della cassa effettuato da persone non appartenenti al servizio professionale di assistenza Oakley comporta il decadimento della garanzia.
- Negli Stati Uniti chiamare il numero verde 1-800-403-7449 per chiedere al quartiere generale planetario l'indirizzo del rivenditore autorizzato di orologi Oakley o del centro di assistenza autorizzato più vicino. Al di fuori degli Stati Uniti, contattare il proprio rivenditore autorizzato di orologi Oakley o visitare il sito web www.oakley.com per trovare il distributore più vicino.
- Dopo la sostituzione della batteria, reimpostare l'orologio seguendo l'intera procedura "REIMPOSTAZIONE DELLA LANCETTA WORLD CITY" (Cfr. "CALIBRAZIONE DELLO STRUMENTO").

REGOLAZIONE DEL BRACCIALETTO

Ogni eventuale aggiunta o eliminazione di maglie deve essere effettuata esclusivamente da un rivenditore autorizzato di orologi Oakley. Ogni altro tentativo di accorciare il cinturino eliminando delle maglie può danneggiare il braccialeto.

PULIZIA

Eliminare ogni traccia di sudore dalla cassa o dal braccialeto utilizzando un panno morbido pulito. La polvere e la traspirazione sporcano l'acciaio inossidabile altamente perfezionato del braccialeto. Per evitare ogni rischio di eruzione cutanea, mantenere perfettamente puliti l'orologio e la cassa.

FORMULAZIONE

Cassa	Acciaio Inox
Fondo della cassa	Acciaio Inox
Braccialeto	Acciaio Inox
Fibbia	Acciaio Inox
Vetro	Zaffiro con rivestimento antiriflesso

SPECIFICHE

Frequenza dell'oscillatore al quarzo.....	32.768 cicli al sec.
Sistema di azionamento	Motore a passo (in 4 parti)
Precisione a temperatura normale	+/- 15 s/mese da 5°C a 35°C
Temperature di funzionamento	-10°C a +60°C
Idroresistenza	10 bar (100m)
Batteria	Litio SR927W
Durata di vita della batteria	Circa 2 anni*

*La durata di vita della pila dipende dall'uso. Per ulteriori informazioni sulla batteria cfr. "INDICATORE CARICA PILA."

MANUTENZIONE

ESPOSIZIONE ALL'ACQUA

L'orologio resiste all'acqua fino a 100 m di profondità (10 bar di pressione). Lo si può indossare durante il bagno, il nuoto e l'immersione in acque poco profonde, ma non è stato studiato per l'immersione in profondità o la saturazione. Prima di esporre l'orologio al sudore, assicurarsi che le due corone siano completamente reintrodotte nella cassa. Per mantenere invariata l'idroresistenza dell'orologio, evitare di premere le corone o i tasti quando l'orologio è bagnato. Dopo ogni esposizione all'acqua salata, risciacquare con acqua dolce e asciugare accuratamente.

TEMPERATURA

L'orologio è stato concepito per funzionare al meglio a temperature comprese tra i -10°C e i + 60°C.

MAGNETISMO

Campi magnetici estremamente potenti possono pregiudicare il funzionamento dell'orologio. Mantenerlo lontano da oggetti magnetici.

AGENTI CHIMICI

I prodotti cosmetici, i detergenti, gli adesivi, i solventi o le vernici possono decolorare o danneggiare la cassa e il bracciale.

ONDE D'URTO

Sebbene l'orologio sia resistente agli urti, gli impatti con oggetti rigidi possono danneggiarlo.

MANUTENZIONE PERIODICA

Per mantenere le caratteristiche idrofobe di telaio, corona, sigillo di cristallo e guarnizione si raccomanda di sottoporre l'orologio ogni 2 o 3 anni a un'ispezione periodica presso un centro di manutenzione Oakley autorizzato.

GARANZIA OAKLEY

Tutti gli strumenti cronometrici Oakley autentici sono garantiti contro i vizi di produzione per un anno dalla data d'acquisto. La garanzia si applica solo dietro presentazione della prova d'acquisto valida di un rivenditore autorizzato di orologi Oakley.

IMPORTANTE

La garanzia limitata non copre né il cristallo, né il cinturino/bracciale, né gli elementi di tenuta. Non si risponde inoltre per graffi alla cassa dovuti all'uso dell'orologio, per danni imputabili all'umidità nei modelli non impermeabili, né per danni originati da calamità naturali quali incendi, inondazioni o terremoti. Oakley si riserva il diritto di declinare ogni responsabilità per la riparazione di danni a titolo della presente garanzia in presenza di uso palesemente inappropriato o abusivo e a fronte di manutenzioni o modifiche non effettuate da centri di manutenzione autorizzati Oakley. La presente garanzia non pregiudica i diritti legali dei consumatori.

Attenzione: le sostituzioni di batteria possono essere effettuati dai rivenditori autorizzati di orologi Oakley. Ogni tentativo di apertura della cassa effettuato da persone non appartenenti al servizio professionale di assistenza Oakley comporta il decadimento della garanzia.

REGISTRAZIONE

La tecnologia di punta della vostra macchina del tempo Oakley è una prova sufficiente della sua autenticità. La registrazione dell'orologio per e-mail o online sul sito www.oakley.com ci fornisce tutte le referenze necessarie a certificare l'acquisto.

ATTIVAZIONE DELLA GARANZIA

Il godimento del diritto a servizi di riparazione previsto dalla garanzia di cui sopra è subordinato alla presentazione di un titolo abilitante: la prova d'acquisto valida che indichi chiaramente la data d'acquisto e il nome del rivenditore di orologi Oakley autorizzato.

La presente garanzia non pregiudica i diritti sanciti dalle normative nazionali applicabili alla vendita dei beni di consumo.

ATTIVAZIONE DELLA GARANZIA

Negli Stati Uniti, telefonare alla nostra sede centrale al numero elencato di seguito, fornendo tutte le informazioni relative al vostro acquisto. I clienti al di fuori degli Stati Uniti dovranno contattare un rivenditore autorizzato Oakley oppure la filiale del proprio Paese (qui di seguito sono elencati i numeri da contattare):

Oakley Global Headquarters, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 41 501 0200

Oakley Brasil Ltda.: 0800-770-7822 ou 0xx11-4197-9999 (Grande São Paulo e celular)

Oakley Canada: 1-877-625-5396

Oakley Europe: Benelux, France, Italia, Scandinavia: 00 800 62 55 39 00
• España: 900 953 398 • Portugal: 800 833 121 • Sverige: 020 79 1037

Oakley GMBH: Germany, Austria and Poland: +49-89-99650-4181

Oakley Japan: 0120 009 146

Oakley México: 52) 55 59503643

Oakley South Pacific (Australia): 1 800 637 001
Oakley South Pacific (New Zealand): 0800 696 255

Oakley UK: 01462 475400 Eire customers: 00 353 4439557

GMT

O relógio Oakley GMT combina a precisão da calibragem do quartz com um intuitivo design que navega o tempo através do globo. Um simples ajuste do ponteiro Cidade Mundial é o necessário para mostrar o tempo automaticamente. Dois módulos de alarme são ativados com contrlres especializados e uma face dedidaca ao dial do alrame. Uma pura safira é tratada com cobertura anti-reflexo e selada sobre um display de alto contraste. Desenvolvido com os ergonometria de uma coluna espinhal, a maior grade e aço inoxidável sirurgico é trabalhado em ligas de metal sólido. A geometria digital se acomoda em torno do seu pulso para maximizar conforto e vestimento.

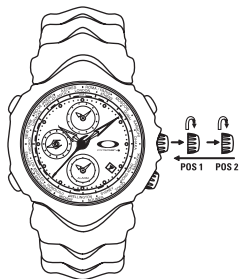
NAVEGANDO NO MOSTRADOR

O mostrador principal tem um ponteiro Cidade Mundial que possibilita selecionar qualquer um dos 24 fusos horários geográficos do mundo. Quando o ponteiro Cidade Mundial estiver ajustado, o mostrador pequeno superior indica o horário local atual da cidade que você está visitando. O mostrador principal tem ponteiros de horas e minutos para indicar o horário atual em sua cidade de origem, e o mostrador pequeno à esquerda indica o horário atual em segundos. O mostrador pequeno inferior indica o ajuste do alarme.



AJUSTANDO O RELÓGIO PELA PRIMEIRA VEZ

Use as instruções a seguir para ajustar o relógio pela primeira vez. O procedimento é necessário para sincronizar a função de mudança de data à meia-noite.



1. Puxe a coroa principal para a *primeira* posição, um clique.
2. Gire a coroa principal para que a data avance, e ajuste-a para o dia de *ontem*.
3. Quando o ponteiro de segundos no mostrador pequeno à esquerda chegar à posição zero (aponta diretamente para cima), puxe a coroa principal para a *segunda* posição, dois cliques.
4. Gire a coroa para que os ponteiros de horas e minutos se movam em sentido horário. Continue girando até que a data mude para a data de hoje, então continue até atingir o horário atual. (Se o horário atual for *p.m.*, avance o ponteiro de horas uma volta inteira antes de parar no horário atual).
5. Empurre a coroa principal de volta à posição normal.

AJUSTANDO O HORÁRIO E A DATA

Depois de ajustar o relógio pela primeira vez como descrito acima, ajustes futuros de horário e data podem ser feitos da seguinte maneira.

PARA AJUSTAR O HORÁRIO:

1. Puxe a coroa principal para a *segunda* posição, dois cliques.
2. Gire a coroa principal em sentido horário ou anti-horário para ajustar os ponteiros de horas e minutos.
 (Para ajustar o ponteiro de minutos de modo preciso, avance o ponteiro 5 ou mais minutos além do horário desejado, e então volte para o horário desejado.)
3. Empurre a coroa principal de volta à posição normal.

Ao *ajustar o horário*, observe o seguinte:

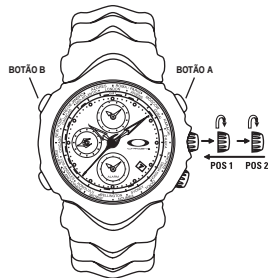
- O relógio voltará a funcionar quando a coroa principal for pressionada de volta à posição normal, então aproveite para ajustar o relógio precisamente: Espere até que o ponteiro de segundos (no mostrador pequeno à esquerda) aponte diretamente para cima antes de puxar a coroa principal para ajustar o horário. Com o ponteiro de segundos nessa posição zero, reinicie seu relógio empurrando a coroa principal de volta quando estiver no minuto exato.

PARA AJUSTAR A DATA:

1. Puxe a coroa principal para a *primeira* posição, um clique.
 2. Gire a coroa principal em sentido horário até que a data desejada apareça no display de data.
 3. Empurre a coroa principal de volta à posição normal.
- Ao *ajustar a data*, observe o seguinte
- É necessário reajustar a data no final de meses que têm menos de 31 dias.
 - Evite reajustar a data entre as 21:00 e 3:00 horas. Se o fizer o display de data pode mudar ao meio-dia e não à meia-noite. Se for necessário reajustar a data durante esse período, siga as instruções em "AJUSTANDO O RELÓGIO PELA PRIMEIRA VEZ."

AJUSTANDO O HORÁRIO LOCAL DE UMA CIDADE MUNDIAL

O mostrador pequeno superior indica o horário local atual para qualquer um dos 24 fusos horários geográficos do mundo. Uma cidade representante em cada fuso está listada no aro do relógio. O ponteiro Cidade Mundial no mostrador principal é usado para ajustar o fuso horário desejado.



PARA AJUSTAR O HORÁRIO LOCAL DE UMA CIDADE MUNDIAL:

1. Certifique-se que a coroa principal está em sua posição normal.
2. Pressione o Botão A ou o Botão B repetidamente para ajustar o ponteiro Cidade Mundial para a cidade desejada no aro. (Os botões movimentam os ponteiros em direções opostas. Pressione e segure o botão para avançar o ponteiro rapidamente). Os ponteiros no mostrador pequeno superior avançam automaticamente para exibir o horário local na cidade escolhida.

Ao ver o horário local, observe o seguinte:

- O horário local (o mostrador pequeno superior) é um display de 24 horas. Números de 1 a 12 indicam as horas da 1 da madrugada até o meio-dia. Números maiores que 12 indicam as horas da 1 da tarde até a meia-noite.
- Cada cidade listada no aro é uma cidade representante para um fuso horário específico. Se sua cidade desejada não aparece no aro, escolha uma que tem o mesmo fuso horário do lugar que você está visitando.

AJUSTANDO O HORÁRIO LOCAL DE UMA CIDADE MUNDIAL (con't)

Já que fusos horários têm diferenças de horas inteiras, o display de horário local automaticamente muda por incrementos de horas inteiras quando o ponteiro Cidade Mundial é ajustado. Pode ser necessário sincronizar o ponteiro de minutos no display de horário local com o ponteiro de minutos no display de horário de origem (o mostrador principal). Os ponteiros de horário local podem ser ajustados manualmente da seguinte forma:

PARA AJUSTAR OS PONTEIROS DE HORÁRIO LOCAL MANUALMENTE:

1. Certifique-se que a coroa principal está em sua posição normal.
2. Aperte o Botão A ou o Botão B para ajustar o ponteiro Cidade Mundial para a cidade desejada no aro.
3. Puxe a coroa principal para a primeira posição e use o Botão A ou o Botão B para ajustar os ponteiros no display de horário local. (Os botões movimentam os ponteiros em direções opostas. Aperte e segure um botão para avançar os ponteiros rapidamente).
4. Empurre a coroa principal de volta à posição normal.

O display de horário local (o mostrador pequeno superior) pode ser usado para exibir o "Horário de Verão." Alguns países aplicam esse sistema para aproveitar ao máximo a luz solar no verão. Esse sistema de "horário de verão" avança o horário local em uma hora em meses específicos.

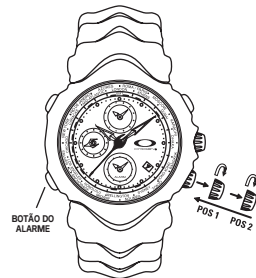
PARA EXIBIR O HORÁRIO DE VERÃO:

1. Certifique-se que a coroa principal está em sua posição normal.
2. Aperte o Botão A ou o Botão B para ajustar o ponteiro Cidade Mundial à cidade desejada no aro.
3. Aperte o Botão A para avançar o ponteiro Cidade Mundial em sentido horário para a próxima cidade no aro.
O display de horário local avança uma hora para indicar o Horário de Verão.

USANDO O ALARME

Existem dois modos de alarme: alarme padrão e alarme de toque único.

Antes de usar a função de alarme, os ponteiros do alarme (no mostrador pequeno inferior) devem ser sincronizados com os ponteiros do horário de origem (no mostrador principal).



PARA SINCRONIZAR OS PONTEIROS DO ALARME:

1. Puxe a coroa do alarme (a coroa inferior) para a *segunda* posição, dois cliques. Você ouvirá um bip.
2. Gire a coroa do alarme para ajustar os ponteiros do alarme (no mostrador pequeno inferior) até o horário exibido pelos ponteiros do horário de origem (no mostrador principal).
3. Empurre a coroa do alarme de volta à posição normal. Para um ajuste preciso, espere até que o ponteiro de segundos (no mostrador pequeno à esquerda) aponte diretamente para cima antes de empurrar a coroa. Isso possibilita ajustar os ponteiros do alarme no exato segundo.

Uma vez que os ponteiros do alarme estiverem sincronizados com os ponteiros do horário de origem, o alarme pode ser ajustado. O primeiro modo de alarme é o padrão. Este pode ser ajustado para tocar em um horário pré-estabelecido em um intervalo de 12 horas. O horário do alarme permanece gravado para uso futuro.

PARA AJUSTAR O ALARME PADRÃO:

1. Puxe a coroa do alarme, para a *primeira* posição, um clique. (Se você fizer isso dentro de um minuto após sincronizar os ponteiros do alarme com os ponteiros do horário de origem o alarme tocará. Aperte qualquer botão para desligá-lo).
2. Aperte o botão do alarme (lado esquerdo embaixo) para ajustar o horário do alarme. Cada vez que você aperta o botão do alarme ele

avança um minuto. Pressione e segure o botão para avançar os ponteiros mais rapidamente.

3. Se você não quiser usar o alarme dentro das próximas 12 horas, pressione a coroa do alarme de volta à posição normal.

Os ponteiros do alarme exibem o horário de origem, mas o ajuste permanece gravado para uso futuro.

PARA ACIONAR O ALARME PADRÃO:

- Puxe a coroa do alarme para a *primeira* posição, um clique. Uma campainha toca e os ponteiros do alarme indicam o horário de alarme estabelecido. Deixe a coroa do alarme nessa posição para manter o alarme acionado.

PARA DESATIVAR O ALARME PADRÃO:

- O alarme tocará no horário estabelecido por 20 segundos. Para parar o alarme, aperte qualquer botão.
- Para desativar o alarme, empurre a coroa do alarme de volta à posição normal. Os ponteiros do alarme irão exibir o horário de origem.

Ao usar o alarme, observe o seguinte:

- Se a coroa do alarme estiver na segunda posição, dois cliques, um bip de aviso irá tocar. Se a coroa do alarme não for empurrada de volta à posição normal antes do bip de aviso parar, o horário de alarme estabelecido é cancelado e os ponteiros do alarme devem ser sincronizados novamente. Siga as instruções em "PARA SINCRONIZAR OS PONTEIROS DO ALARME" antes de reajustar o alarme.

O modo do segundo alarme é um alarme de toque único. Pode ser ajustado para tocar em um horário pré-estabelecido em um intervalo de 12 horas. Quando o alarme de toque

USANDO O ALARME (cont.)

único toca, o ajuste do alarme é automaticamente apagado da memória e os ponteiros do alarme voltam a exibir o horário de origem.

PARA AJUSTAR O ALARME DE TOQUE ÚNICO:

1. Certifique-se que a coroa do alarme está em sua posição normal.
2. Aperte o botão do alarme (lado esquerdo embaixo) para ajustar o horário do alarme. Cada vez que o botão do alarme é pressionado o horário do alarme avança um minuto. Aperte e segure o botão para avançar os ponteiros rapidamente.

PARA ACIONAR O ALARME DE TOQUE ÚNICO:

- O alarme de toque único é acionado automaticamente quando o botão de alarme é pressionado para ajustar o horário do alarme. Não é preciso fazer mais nada.

PARA DESATIVAR O ALARME DE TOQUE ÚNICO:

- O alarme irá tocar no horário estabelecido por 20 segundos. Para desligar o alarme, aperte qualquer botão.
- Para desativar o alarme de toque único antes que toque puxe a coroa do alarme para a primeira posição, um clique, e empurre ela de volta à posição normal. (Ou pressione o botão de alarme para ajustar os ponteiros do alarme para o horário de origem).

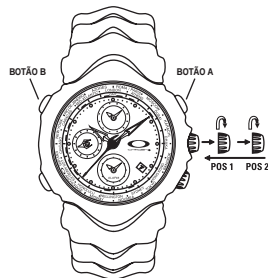
Ao usar o alarme de toque único, observe o seguinte:

- O horário do alarme não é permanentemente guardado na memória. Para usar o alarme de toque único novamente, o horário de alarme desejado deve ser ajustado de novo.
- O alarme não pode ser ajustado para mais de 12 horas além do horário atual.

REGULANDO O INSTRUMENTO

O design do relógio inclui dois procedimentos de reajuste. Durante o uso normal, esses procedimentos raramente serão necessários.

Se o ponteiro Cidade Mundial não aponta exatamente para os marcadores de cidades no aro, reajuste o ponteiro da seguinte maneira.



PARA REAJUSTAR O PONTEIRO CIDADE MUNDIAL:

1. Puxe a coroa principal para a *segunda* posição, dois cliques.
2. Aperte o Botão A ou o Botão B para ajustar o ponteiro Cidade Mundial para a posição de meio-dia, diretamente para cima. (Os botões movimentam os ponteiros em direções opostas. Aperte e segure um botão para avançar o ponteiro rapidamente).
3. Empurre a coroa principal de volta à posição normal.
4. Ajuste o horário e a data. Siga as instruções em "AJUSTANDO O RELÓGIO PELA PRIMEIRA VEZ."
5. Ajuste o ponteiro Cidade Mundial. Siga as instruções em "AJUSTANDO O HORÁRIO LOCAL DE UMA CIDADE MUNDIAL."
6. Reajuste o alarme se desejar.

Se os ponteiros do relógio não se moverem de forma correta, reajuste o circuito computadorizado da seguinte maneira. (Obs: O ponteiro pequeno de segundos irá automaticamente se mover em intervalos de dois segundos para indicar que a bateria está chegando ao fim. Nesse caso, reajustar o circuito computadorizado não é necessário. Veja "INDICADOR DE CARGA BAIXA DA BATERIA" para mais informações).

PARA REAJUSTAR O CIRCUITO COMPUTADORIZADO:

1. Puxe a coroa principal para a *segunda* posição, dois cliques.
2. Aperte o Botão A e o Botão B simultaneamente.
3. Empurre a coroa principal de volta à posição normal.
4. Siga todas as instruções em "PARA REAJUSTAR O PONTEIRO CIDADE MUNDIAL" (Veja "REGULANDO O INSTRUMENTO").

INDICADOR DE CARGA BAIXA DA BATERIA

A bateria minúscula é projetada para durar aproximadamente dois anos. No entanto, já que a bateria é inserida na fábrica para testes de performance extensos, sua vida útil, uma vez em suas mãos, pode ser menor.

Quando a carga da bateria estiver baixa, o ponteiro pequeno de segundos irá mover-se em intervalos de dois segundos. Se isso ocorrer, o relógio continuará exibindo o horário com precisão, mas a bateria deve ser substituída assim que possível.

(Obs: O alarme não tocará quando a carga da bateria estiver baixa. Isso é necessário para prolongar o tempo de vida útil remanescente da bateria).

PARA SUBSTITUIR A BATERIA:

- A substituição da bateria pode ser feita apenas por um centro de serviços Oakley Autorizado. Qualquer tentativa de abrir a caixa do relógio por pessoas que não sejam Profissionais do Serviço Oakley Autorizado anulará a garantia do produto.
Nos Estados Unidos, ligue para a matriz mundial Oakley no número 1-800-403-7449 para encontrar um Profissional de Serviços ou Revendedor de Relógios Oakley Autorizado, ou acesse nosso site, www.oakley.com, para o número do distribuidor Oakley mais próximo. No Brasil ligue 0800 770 7822.
- Depois da substituição da bateria, reajuste o relógio seguindo as instruções no "PARA REAJUSTAR O PONTEIRO CIDADE MUNDIAL." (Veja "REGULANDO O INSTRUMENTO").

AJUSTE DA PULSEIRA

Se for preciso acrescentar ou remover elos da pulseira, o ajuste deve ser feito por um Revendedor de Relógio Oakley Autorizado. Não tente encurtar a pulseira removendo elos você mesmo, pois poderá causar danos.

LIMPEZA

Use um pano limpo e macio para remover qualquer umidade que se encontre na caixa ou na pulseira. Feita de aço inoxidável de alta qualidade, a pulseira ficará suja com poeira e transpiração devido ao contato com a pele. A falta de limpeza do relógio e caixa pode resultar em irritações cutâneas.

COMPOSIÇÃO

Caixa	Aço inoxidável
Fundo da caixa	Aço inoxidável
Pulseira	Aço inoxidável
Fecho	Aço inoxidável
Cristal	Safira com revestimento anti-reflexivo

ESPECIFICAÇÕES

Frequência do oscilador de cristal	32,768 ciclos por segundo
Sistema de propulsão	Motor progressivo (componente quad)
Precisão em temp. normal	+/- 15 Seg./Mês @ 5°C a 35°C (41°F a 95°F)
Faixa de temp. de operação	-10°C a +60°C (14°F a 140°F)
Resistência à água	10 bar (100m)
Bateria	Lítio SR927W
Tempo empo de vida útil da bateria	Aprox. dois anos*

*O tempo de vida útil da bateria varia de acordo com o uso. Veja "INDICADOR DE CARGA BAIXA DA BATERIA" para mais informações sobre a bateria.

PRECAUÇÕES

EXPOSIÇÃO À ÁGUA
O relógio está classificado para hidrofobia de 10-bar, o relógio pode ser usado durante o banho, natação e mergulho raso. Ele não foi projetado para mergulho profundo ou de saturação. Antes de expor o relógio à umidade, certifique-se que as duas coroas estejam totalmente encaixadas, pressionadas contra o corpo do relógio. Não puxe nenhuma coroa ou aperte qualquer botão se o relógio estiver molhado. Se for usado em água salgada, lave com água doce e seque completamente.

TEMPERATURA
A faixa de temperatura normal para manter a precisão é de -10°C a 60°C (14°F a 140°F).

MAGNETISMO
Campos magnéticos intensos podem danificar o relógio. Mantenha-o longe de objetos magnéticos.

PRODUTOS QUÍMICOS
O relógio pode descolorir ou danificar-se se for exposto a spray cosmético, detergentes, produtos adesivos, solventes ou tintas.

ONDAS DE CHOQUE
Embora o relógio seja resistente a choque, impactos contra superfícies duras podem causar danos.

MANUTENÇÃO PERIÓDICA
Para assegurar que o chassi, coroa, vedação do cristal e corpo mantenham sua resistência à água, recomenda-se que o relógio seja inspecionado uma vez a cada dois ou três anos por um Centro de Serviços Oakley Autorizado.

POLÍTICA DE GARANTIA DA OAKLEY

Todos os cronômetros autênticos da Oakley têm garantia contra defeitos de fabricação por um ano a contar da data de aquisição. A cobertura somente será válida com uma prova de aquisição de um Revendedor de Relógios Autorizado Oakley.

IMPORTANTE

Essa garantia limitada não cobre o cristal, alça/pulseira/bracelete ou anexos. Arranhões na caixa causados pelo uso não são cobertos, assim como danos por umidade se o relógio for um modelo não hidrofóbico, nem danos causados por desastres naturais como fogo, enchente ou terremoto. Nos reservamos o direito de renunciar toda a responsabilidade dentro desta garantia por reparos de danos quando for evidente o mau uso ou abuso, incluindo defeitos relacionados a violações ou serviços realizados por agentes que não sejam do centro de serviço Oakley Autorizado. Essa garantia não afeta os direitos legais específicos do consumidor.

Obs: A substituição da bateria só pode ser feita por um Revendedor de Relógios Oakley Autorizado. Qualquer tentativa de abrir a caixa do relógio por pessoas que não sejam Profissionais do Serviço Oakley Autorizado anulará a garantia do produto.

REGISTRATION

A tecnologia de ponta dentro de cada relógio Oakley serve como validação de sua autenticidade. Registrando-o pelo correio ou on-line no site www.oakley.com você obtém credenciais adicionais permitindo que nós documentemos sua compra.

COMO EFETUAR UMA RECLAMAÇÃO DE GARANTIA

Para qualificar-se para o serviço de garantia, uma prova válida de compra – que mostre claramente a data de compra e o nome do Revendedor de Relógios Oakley Autorizado – deve ser apresentada se a reclamação for feita no período da garantia.

Direitos legais sob lei nacional vigente para a venda de produtos não são afetados por esta garantia.

COMO EFETUAR UM RECLAMAÇÃO DE GARANTIA

Nos Estados Unidos, ligue para a Oakley Global Headquarters no telefone abaixo. Por favor, tenha suas informações de compra à mão. Clientes fora dos Estados Unidos devem contatar seu Revendedor Autorizado de Relógios da Oakley local ou usar a lista abaixo para ligar para a Sede da Oakley mais próxima.

Oakley Global Headquarters, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 41 501 0200

Oakley Brasil Ltda.: 0800-770-7822 ou 0xx11-4197-9999 (Grande São Paulo e celular)

Oakley Canada: 1-877-625-5396

Oakley Europe: Benelux, France, Italia, Scandinavia: 00 800 62 55 39 00

• España: 900 953 398 • Portugal: 800 833 121 • Sverige: 020 79 1037

Oakley GMBH: Germany, Austria and Poland: +49-89-99650-4181

Oakley Japan: 0120 009 146

Oakley México: 52) 55 59503643

Oakley South Pacific (Australia): 1 800 637 001

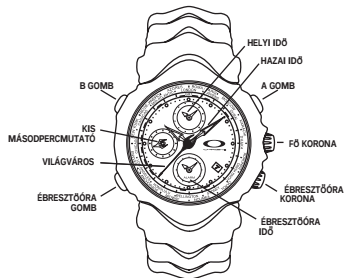
Oakley South Pacific (New Zealand): 0800 696 255

Oakley UK: 01462 475400 Eire customers: 00 353 4439557

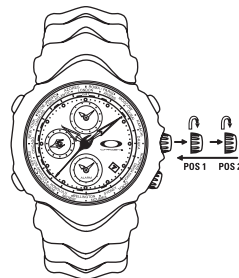
Az Oakley GMT karóra egyesíti a kvarc kalibráció pontosságát olyan intuitív kivitellel, amely lehetővé teszi az idő Föld körüli utazását. A helyi idő automatikus kijelzéséhez elegendő a World City (Világváros) mutató állásának egyszerű módosítása. A kettős ébresztési mód, könnyűszerrel beállítható, a speciális kezelőszervek és az erre a célra szolgáló számlap segítségével. A nagyélességű kijelzést, a légmentesen fedő, tükrözés gátló réteggel kezelt, tiszta zafíruveg teszi lehetővé. A karcsat, tömör fémkapcsok összessége, amely hátgerinc szerű ergonómiával kivitelezett, minőségi, rozsdamentes orvosi acélból készült. A digitálisan létrehozott geometria maximális kényelmet biztosítva, tökéletes illeszkedéssel öleli körül a csuklóját.

ISMERKEDÉS AZ ÓRA SZÁMLAPJÁVAL

A fő számlapon van egy világváros (World City) mutató, amelynek segítségével kiválasztható a 24 földrajzi időzóna bármelyike. Ha a World City mutató be van állítva, a kis *felső* számlap mutatja a tényleges helyi időt abban a városban, amelyet éppen meglátogat. A fő számlapon van óra- és percmutató a lakhelye szerinti aktuális idő kijelzésére. A baloldali kis számlap, mutatja a tényleges időt másodpercekben. Az alsó kis számlap, mutatja a beállított ébresztési (jeladási) időt.



Kövesse az alábbi utasításokat az óra első alkalommal történő beállításakor. Ez az eljárás szükséges ahhoz, hogy a dátumváltási funkciót az éjjellel szinkronizálja.



1. Húzza ki a fő koronát az *első* kattanásig.
2. A fő korona forgatásával léptesse előre a dátumot, és állítsa be a *tegnapi* dátumra.
3. Amikor a másodpercmutató a bal oldali kis számlapon eléri a zéró helyzetet (egyenesen felfelé mutat), húzza ki a fő koronát a *második* kattanásig.
4. Forgassa el a koronát úgy, hogy a perc- és óramutató (a nagy- és kismutató) előre haladva mozogjon. Folytassa addig a forgatást, amíg a dátum a mai dátumra változik, majd folytassa tovább, amíg eléri a tényleges időt is. *(Ha a tényleges idő du., az óramutatót forgassa a déli időponthoz túlra, majd álljon meg a tényleges délutáni/esti időponthoz).*
5. Nyomja vissza a fő koronát szokásos helyzetébe.

AZ IDŐ ÉS DÁTUM BEÁLLÍTÁSA

Miután az órát első alkalommal beállította a fent leírt eljárással, az idő és a dátum további beállítása a következőképpen hajtható végre.

AZ IDŐ BEÁLLÍTÁSA:

1. Húzza ki a fő koronát a *második* kattanásig.
2. Fordítsa el a fő koronát, az óramutató járásával megegyező, vagy ellenkező irányba, az óra- és percmutató beállítása céljából.

(A percmutató pontos beállításához vigye előre a mutatót – kívánt időt legalább öt perccel meghaladó értékre –, majd forgassa visszafelé a kívánt időpontra.)

3. Nyomja vissza a fő koronát szokásos helyzetébe.

Az idő beállításakor vegye figyelembe az alábbiakat:

- Az óra akkor kezd el újra járni, amikor visszanyomja a fő koronát. Használja ezt, az óra, másodpercre pontos beállításához. Mielőtt kihúzná a fő koronát az idő beállításához, várjon addig, amíg a másodpercmutató (a bal oldali kis számlapon) egyenesen felfelé mutat. Ebben a zero helyzetben magállított másodpercmutatóval, akkor indítsa újra az órát a fő korona visszanyomásával, amikor az idő pontosan eléri a kerek perctet.

A DÁTUM BEÁLLÍTÁSA:

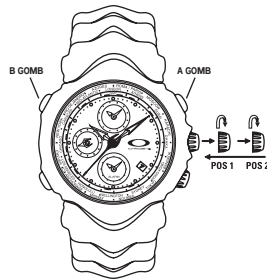
1. Húzza ki a fő koronát az *első* kattanásig.
2. Fordítsa el a fő koronát az óramutató járásával megegyező irányban addig, amíg a kívánt dátum megjelenik a dátumablakban.
3. Nyomja vissza a fő koronát a szokásos helyzetébe.

A dátum beállításakor vegye figyelembe az alábbiakat:

- A dátumot újra be kell állítani a 31 naposnál rövidebb hónapok végén.
- Ne állítsa be a dátumot este 9 óra és hajnali 3 óra között. Ha ezt teszi, ennek eredménye az lehet, hogy a dátumkijelzés éjfél helyett délben változik meg. Ha mégis szükséges a dátum beállítása ebben az időszakban, kövesse „AZ ÓRA BEÁLLÍTÁSA ELSŐ ALKALOMMAL” cím alatt leírtakat.

HELYI IDŐ (LOCAL TIME) BEÁLLÍTÁSA VILÁGVÁROSRA (WORLD CITY)

A kis felső számlapon mutatja a tényleges helyi időt a világ 24 földrajzi időzónájának bármelyikében. Minden időzónában egy jellemző város fel van tüntetve az óraüveg keretén (a lünettán). A World City (világváros) mutató használható a kívánt időzóna beállítására.



HELYI IDŐ (LOCAL TIME) BEÁLLÍTÁSA VILÁGVÁROSRA (WORLD CITY):

1. Győződjön meg arról, hogy a fő korona vissza van nyomva a szokásos helyzetébe.
2. Nyomja le az A gombot vagy a B gombot ismételtelen, hogy a World City mutatót beállítsa a kívánt városra a kereten. (A gombok ellenkező irányban mozgatják a mutatót. A mutató gyors léptetéséhez nyomja le és tartsa lenyomva valamelyik gombot). A felső kis számlap mutatói automatikusan beállnak a kiválasztott város helyi idejének jelzésére.

A helyi idő leolvasásakor vegye figyelembe az alábbiakat:

- A helyi idő (a kis felső számlap) 24 órás kijelzés. Az 1 és 12 közötti számok a hajnali 1 óra és a déli 12 óra közötti órákat jelzik. A 12 feletti számok délutánt jeleznek, ugyanúgy, mint katonai idő esetén. (Például: du. 4 óra négy órával déli 12 óra után van, tehát ez „16”-ként jelenik meg. Éjfél 12 órával van déli 12 óra után, tehát ez „24”-ként jelenik meg).
- A kereten felsorolt minden város egy adott időzóna jellegzetes képviselője. Ha a kívánt város nem található meg a kereten, válassza azt a várost, amely a meglátogatott helynek megfelelő időzónában van.

HELYI IDŐ (LOCAL TIME) BEÁLLÍTÁSA VILÁGVÁROSRA (WORLD CITY) (con't)

Mivel az időzónák teljes órákkal különböznek, a helyi idő kijelzése automatikusan teljes óránként változik, amikor a World City mutató beállítását megváltoztatja. Szükséges lehet a helyi idő kijelzésének megfelelő percmutatót, szinkronizálni a hazai idő (fő számlap) kijelzésében lévő percmutatóval. A helyi idő mutatói, manuálisan is beállíthatók a következőképpen:

A HELYI IDŐ MUTATÓINAK MANUÁLIS BEÁLLÍTÁSA:

1. Győződjön meg arról, hogy a fő korona vissza van nyomva szokásos helyzetébe.
2. Nyomja le az A gombot vagy a B gombot, hogy a World City mutatót, beállíthassa a kívánt városra a kereten.
3. Húzza ki a fő koronát az *első* kattánásig, majd használja az A gombot és a B gombot a mutatók beállítására a helyi idő kijelzőjén. (A gombok ellenkező irányban mozgatják a mutatókat. A mutatók gyors léptetéséhez nyomja le és tartsa lenyomva valamelyik gombot).
4. Nyomja vissza a fő koronát szokásos helyzetébe.

A helyi idő kijelzése, (a kis felső számlap) használható a nyári időszámítás kijelzésére is. Egyes országok alkalmazzák ezt a rendszert, a nappali fény jobb kihasználására a nyári időszakban. Ez a „nyári időszámítás” a helyi idő beállítását egy órával előbbre viszi a megfelelő hónapok alatt.

NYÁRI IDŐSZÁMÍTÁS KIJELEZÉSE:

1. Győződjön meg arról, hogy a fő korona vissza van nyomva szokásos helyzetébe.
 2. Nyomja le az A gombot vagy a B gombot, hogy a World City mutatót beállítsa a kívánt városra a kereten.
 3. Nyomja le az A gombot, hogy a World City mutató az óramutató járásával megegyező irányban továbblépjen a következő városra a kereten.
- A helyi idő kijelzése most egy órával előrelépett, a nyári időszámítás jelzése céljából.



AZ ÉBRESZTŐÓRA HASZNÁLATA

Kétféle ébresztési funkció áll rendelkezésre: szokásos ébresztés és egyszeri ébresztés.

Az ébresztőfunkciók használata előtt az ébresztőóra mutatókat (az alsó kis, alarm számlapon) szinkronizálni kell a hazai idő mutatóival (a fő számlapon).

AZ ÉBRESZTŐÓRA MUTATÓK SZINKRONIZÁLÁSA:

1. Húzza ki az ébresztőóra koronát (az alsó korona) a *második* kattánásig. Hangjelzés hallható.
 2. Fordítsa el az ébresztőóra koronát, hogy beállítsa az ébresztőóra mutatóit (az alsó kis számlapon) a hazai idő mutatói (a fő számlapon) által jelzett időre.
 3. Nyomja vissza az ébresztőóra koronát szokásos helyzetébe.
- Mielőtt a koronát visszanyomná, a pontos beállítás érdekében várjon, amíg a másodpercmutató (a bal oldali kis számlapon) egyenesen felfelé mutat. Ez lehetővé teszi az ébresztőóra mutatók másodpercre pontos beállítását.

Ha az ébresztőóra és a hazai idő mutatóinak szinkronizálása megtörtént, beállítható az ébresztés. Az első ébresztési mód, a szokásos ébresztés. Ez alkalmazható úgy, hogy 12 óránként jelezzon, az előre beállított időpontban. A beállított ébresztési időpontot eltávolja a memóriában, ezért azt mindig tudja használni.

A SZOKÁSOS ÉBRESZTÉS BEÁLLÍTÁSA:

1. Húzza ki az ébresztőóra koronát az *első* kattánásig. (Ha ezt az ébresztőóra és a hazai idő mutatóinak szinkronizálását követő egy percen belül teszi, megszólal az ébresztési hang. Az ébresztési hang elhallgattatása érdekében nyomja meg bármely gombot).
 2. Nyomja meg az ébresztőóra gombot (baloldalon alul) az ébresztés időpontjának beállítására.
- Az ébresztőóra gomb minden lenyomása egy perccel

AZ ÉBRESZTŐÓRA HASZNÁLATA (folyt.)

viszi előre az ébresztés időpontját. A mutatók gyors léptetéséhez nyomja le és tartsa lenyomva a gombot.

- Ha nem kívánja az ébresztést használni a következő 12 óra alatt, nyomja vissza az ébresztőóra koronát szokásos helyzetébe.

Az ébresztőóra mutatók a hazai időt jelzik ki, de az ébresztés beállítása a memóriában marad jövőbeli használatra.

A SZOKÁSOS ÉBRESZTÉS BEKAPCSOLÁSA:

- Húzza ki az ébresztőóra koronát az *első* kattánásig. Harangjáték hallható és az ébresztőóra mutatók a kijelölt ébresztési időpontot mutatják. Hagyja az ébresztőóra koronát ebben a helyzetben, hogy az ébresztés bekapcsolva maradjon.

A SZOKÁSOS ÉBRESZTÉS KIKAPCSOLÁSA:

- Az ébresztési hangjelzés 20 másodpercig szól a kijelölt időpontban. Az ébresztési hangjelzés leállításához nyomja meg bármelyik gombot.
- Az ébresztés kikapcsolásához nyomja vissza az ébresztőóra koronát szokásos helyzetébe. Az ébresztőóra mutatók a hazai időt jelzik ki.

Az ébresztőóra használatakor vegye figyelembe az alábbiakat:

- Ha az ébresztőóra korona ki van húzva a második kattánásig, figyelmeztető hangjelzés szólal meg. Ha az ébresztőóra koronát nem nyomja vissza a figyelmeztető hangjelzés megszűnése előtt, a kijelölt ébresztési időpont törlésre kerül, és az ébresztőóra mutatókat újra kell szinkronizálni. Az ébresztés, újra-beállítása előtt kövesse „AZ ÉBRESZTŐÓRA MUTATÓK SZINKRONIZÁLÁSA” alatt leírt utasításokat.

A második ébresztési funkció az egyszeri ébresztés. Beállítható úgy, hogy a következő 12 órán belül, csak egy kijelölt időpontban jelezen. Ha az egyszeri

ébresztés megtörtént, az ébresztési beállítás automatikusan törlésre kerül a memóriából, és az ébresztőóra mutatók újra a hazai időt mutatják.

AZ EGYSZERI ÉBRESZTÉS BEÁLLÍTÁSA:

- Győződjön meg arról, hogy az ébresztőóra korona vissza van nyomva szokásos helyzetébe.
- Nyomja meg az ébresztőóra gombot (baloldalon alul) az ébresztés időpontjának beállítására. Az ébresztőóra gomb minden lenyomása egy perccel viszi előre az ébresztés időpontját. A mutatók gyors léptetéséhez nyomja le és tartsa lenyomva a gombot.

AZ EGYSZERI ÉBRESZTÉS BEKAPCSOLÁSA:

- Az egyszeri ébresztés bekapcsolása automatikusan történik, amikor az ébresztés időpontjának beállításához lenyomja az ébresztőóra gombot. További intézkedésre nincs szükség.

AZ EGYSZERI ÉBRESZTÉS KIKAPCSOLÁSA:

- Az ébresztési hangjelzés 20 másodpercig szól a kijelölt időpontban. Az ébresztési hang leállításához nyomja meg bármelyik gombot.
- Ha megszólalása előtt ki kívánja kapcsolni az egyszeri ébresztést, húzza ki az ébresztőóra koronát az első kattánásig, majd nyomja vissza szokásos helyzetébe. (Vagy nyomja le az ébresztőóra gombot az ébresztőóra mutatóinak hazai időre való beállítására).

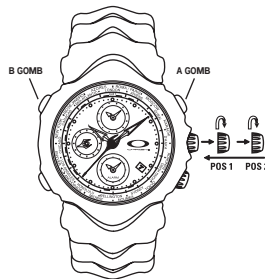
Az egyszeri ébresztés használatakor vegye figyelembe az alábbiakat:

- Az ébresztés időpontja nem kerül tartós tárolásra a memóriában. Ha újra használni kívánja az egyszeri ébresztést, a kiválasztott ébresztési időpontot újra be kell állítani.
- Az ébresztés csak a tényleges időtől számított maximum 12 órán belüli időpontra állítható be, annál későbbre nem.

AZ ÓRA FINOMBEÁLLÍTÁSA

Az óra két alaphelyzetbe állítási móddal rendelkezik. Szokásos használat mellett ezekre az eljárásokra ritkán van szükség.

Ha a World City mutató nem mutat pontosan a kereten lévő városjelzőkre, állítsa a mutatót alaphelyzetbe az alábbiak végrehajtásával.



A WORLD CITY MUTATÓ ALAPHELYZETBE ÁLLÍTÁSA:

- Húzza ki a fő koronát a *második* kattánásig.
- Nyomja le az A gombot vagy a B gombot, hogy a World City mutatót beállítsa a 12 órának megfelelő helyzetbe, egyenesen felfelé. (A gombok ellenkező irányban mozgatják a mutatót. A mutató gyors léptetéséhez nyomja le és tartsa lenyomva valamelyik gombot).
- Nyomja vissza a fő koronát szokásos helyzetébe.
- Állítsa be az időpontot és a dátumot. Kövesse „AZ ÓRA BEÁLLÍTÁSA ELSŐ ALKALOMMAL” alatt leírt utasításokat.
- Állítsa be a World City mutatót. Kövesse a „HELYI IDŐ (LOCAL TIME) BEÁLLÍTÁSA TÁVOLI VÁROSRA (WORLD CITY)” alatt leírt utasításokat.
- Állítsa be újra az ébresztést, ha szükséges.

Ha az óra mutatói nem megfelelően mozognak, állítsa alaphelyzetbe a számítógépes áramkört az alábbiak végrehajtásával. (Megjegyzés: A kis másodpercmutató automatikusan két másodperces lépésekben mozog, annak jelzésére, hogy a telep fogytán van. Ebben az esetben nem szükséges a számítógépes áramkör alaphelyzetbe állítása. Lásd a „ELEM ÁLLAPOT KIJELEZŐ” c. pontot további információért).

A SZÁMÍTÓGÉPES ÁRAMKÖR ALAPHELYZETBE ÁLLÍTÁSA:

- Húzza ki a fő koronát a második kattánásig.
- Nyomja le egyidejűleg az A gombot és a B gombot.
- Nyomja vissza a fő koronát szokásos helyzetébe.
- Kövesse „A WORLD CITY MUTATÓ ALAPHELYZETBE ÁLLÍTÁSA” alatt leírt utasításokat. (Lásd: „AZ ESZKÖZ FINOMBEÁLLÍTÁSA”).

ELEM ÁLLAPOT KIJELEZŐ

Az órát tápláló miniatűr elem, kb. 2 évig kell tartson. Azonban az elemet a gyárban helyezik be, kiterjedt teljesítmény-ellenőrzést megelőzően, ezért a tényleges élettartam azt követően, hogy az óra az Ön birtokába került, ennél kevesebb is lehet.

Ha a telep merülni kezd, a kis másodpercmutató automatikusan két másodperces lépésekben fog mozogni. Ha ez történik, az óra továbbra is pontosan fogja az időt jelezni, azonban a telepet a lehető leghamarabb ki kell cserélni.

(Megjegyzés: Ha az elem fogytán van, az ébresztési hangjelzés nem fog megszólalni. Ez a telep hátralévő élettartamának növeléséhez szükséges.).

AZ ELEM CSERÉJE:

- Az elem cseréjét, csak Oakley márkaszerviz hajthatja végre. Ellenkező esetben az óra a garanciáját elveszti. Hívja a MOFO HUNGARY KFT. telefonszámát (06 1 487-73-60), ahol tájékoztatást kaphat, az Oakley óra márkaszervizről és garanciális lehetőségeiről.
- Az elem cseréje után állítsa az órát alaphelyzetbe, „A WORLD CITY MUTATÓ ALAPHELYZETBE ÁLLÍTÁSA” alatt leírt összes utasítást követve. (Lásd: „AZ ESZKÖZ FINOMBEÁLLÍTÁSA”).

A FÉMSZÍJ BEÁLLÍTÁSA

Ha a fémszíjhoz kapcsokat kell adni, vagy abból kapcsokat kell kivenni, a módosítást csak Oakley órák márkaszervize hajthatja végre. Ne próbálja meg kapcsok kivételével a fémszíjat saját kezűleg megrövidíteni, mert ez megkárosíthatja a karperecet, valamint elveszti az óra a garanciáját.

TISZTÍTÁS

Használjon puha, tiszta ruhát az óratokhoz vagy a fémszíjhoz tapadó nedvesség letörlésére. A kiváló minőségűrozsdamentes acélból készült fémszíj porral, és a bőrrel való érintkezés következtében, verejtékkel szennyeződik. Az óra és a tok tisztántartásának elmulasztása bőrkütiést eredményezhet.

ÖSSZETÉTEL

Tok	Rozsdamentes Acél
Hátsó Fedél	Rozsdamentes Acél
Fémszíj.....	Rozsdamentes Acél
Csat	Rozsdamentes Acél
Kristály	Zafír tükrözésgátló réteggel

SPECIFIKÁCIÓK

A kristályoszillátor frekvenciája	32 768 ciklus másodpercenként
Meghajtórendszer	Léptetőmotor (Kvad komponens)
Pontosság szokásos hőmérsékleten.....	+/- 15 mp/hó @ 5°C - 35°C (41°F - 95°F)
Üzemelési hőmérséklettartomány	-10°C - 60°C (14°F - 140°F)
Vízállóság	10 bar (100m)
Telep	Lithium SR927W
Telep élettartama	Körülbelül* 2 év

* A telep élettartama a használatától függően változik. Lásd a „TELEP FOGYTÁN KIJELEZŐ ” c. pontot a teleppel kapcsolatos további információért

AZ ÓRA VÉDELME

VÍZÁLLÓSÁG

Minősítése szerint 10 bar nyomásig hidrofób, tehát az óra viselhető fürdéskor, úszáskor és vízfelszínhez közeli búvárkodáskor. Nem alkalmas oxigénpalackos (Scuba) búvárkodáshoz vagy mélyvízi (keszonos) búvárkodáshoz. Mielőtt vízbe menne az órával, győződjön meg arról, hogy mindkét korona teljesen be van-e nyomva a tokig. Ha az óra nedves, ne húzza ki egyik koronát sem, és ne nyomjon meg egyetlen gombot sem. Ha az órát tengervízben használta, öblítse le az órát édesvízzel, majd szárítsa meg teljesen.

HŐMÉRSÉKLET

Nagypontosságú időmérés céljából a szokásos üzemelési hőmérséklet -10°C - 60°C (14°F - 140°F).

MÁGNESSÉG

Erős mágneses terek hátrányos hatást gyakorolhatnak az órára. Tartsa távol mágneses tárgytól.

VEGYSZEREK

Az óra és a fém szíj elszíneződhet, vagy károsodhat, ha kozmetikai permetek, tisztítószer, ragasztók, oldószer vagy festékek érik.

ÜTÉSVÉDELEM

Az óra ugyan ellenáll az ütéseknek, de a kemény felületek károsodást okozhatnak rajta.

KARBANTARTÁS

Annak biztosítása érdekében, hogy a ház, a korona, a zárókristály és a tömítés vízálló maradjon, ajánlatos az órát két- vagy háromévenként Oakley márkaszervizben megvizsgáltatni.

OAKLEY GARANCIA IRÁNYELV

Minden eredeti Oakley óra a gyártási hibákra vonatkozóan a vásárlástól számított egy éves garanciával rendelkezik. Ez a jótállás, csak az Oakley márkakereskedőnél kapott garanciaártyával érvényes. Meghibásodás vagy elem csere esetén a garanciális javításokat csak a megjelölt helyen lehet elvégeztetni, a garanciaártyával együtt.

FONTOS

A garancia nem fedezi a kristályt, a szíjat, pántot, karperecet, vagy a csatokat. A tok használat okozta karcolásokat, valamint a nedvesség okozta károsodást, - ha a szóban forgó óra nem hidrofób modell - sem fedezi a garancia. Ha nyilvánvaló a nem rendeltetésszerű használat, vagy javítás, - pl. a nem Oakley márkaszervizben történő javítás, elem csere - a garancia nem érvényes.

Megjegyzés: A telep cseréjét csak az Oakley órák márkakereskedése hajthatja végre. Ha az Oakley márkaszerviz személyzetén kívül bárki más megkísérli az óra felnyitását, a termék garanciája érvénytelenné válik.

REGISZTRÁCIÓ

Az egyes Oakley órákban található csúcstechnológia szolgál az eredetiség bizonyítékaként. Ha regisztrálja óráját levélben vagy a www.oakley.com webhelyen, ezzel további bizonyítékot szolgáltat, mivel lehetővé teszi nekünk a vásárlás dokumentálását.

HOGYAN KELL GARANCIAIGÉNYT BENYÚJTANI

Annak érdekében, hogy a fenti garanciális szolgáltatásokra jogosult legyen, be kell mutatnia a vásárlás érvényes bizonyítékát — amely világosan mutatja a vásárlás dátumát és az Oakley márkakereskedő nevét, ahol az órát vásárolta — amikor garanciaigénnyel lép fel a garanciális idő alatt.

Ez a garancia nem befolyásolja az áru értékesítési helyén érvényben lévő jogszabályokat.

GARANCIÁLIS IGÉNY ÉRVÉNYESÍTÉSE

Az USA-n belül hívja az Oakley Global Headquarter alábbi telefonszámát. Készítse el a vásárlást igazoló dokumentumokat. Az USA-n kívül hívja a helyi Oakley forgalmazót, vagy a legközelebbi Oakley központot, az alábbi telefonszámokon.

Oakley Global Headquarters, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 41 501 0200

Oakley Brasil Ltda.: 0800-770-7822 ou 0xx11-4197-9999 (Grande São Paulo e celular)

Oakley Canada: 1-877-625-5396

Oakley Europe: Benelux, France, Italia, Scandinavia: 00 800 62 55 39 00

• España: 900 953 398 • Portugal: 800 833 121 • Sverige: 020 79 1037

Oakley GMBH: Germany, Austria and Poland: +49-89-99650-4181

Oakley Japan: 0120 009 146

Oakley México: 52) 55 59503643

Oakley South Pacific (Australia): 1 800 637 001

Oakley South Pacific (New Zealand): 0800 696 255

Oakley UK: 01462 475400 Eire customers: 00 353 4439557

GMT

Oakley's GMT Armbanduhr vereint quartzgenaue Präzision mit einem intuitiven Design, mit dem Sie weltweit die Zeit im Griff haben. Durch einen einfachen Dreh am World City Zeiger wird automatisch die gewünschte Lokalzeit angezeigt. Die beiden integrierten Alarmmodi sind über das Alarmzeitzifferblatt kinderleicht einzustellen. Ein reines Saphirglas mit versiegelter Antireflex-Beschichtung sorgt für einen kontrastreichen visuellen Eindruck. Ergonomisch entwickelt und aus qualitativ hochwertigem rostfreiem Stahl aus dem Medizinbereich gefertigt, umgibt die in digitaler Rendering-Technik entworfene Rundung Ihr Armgelenk und sorgt für höchsten Komfort und besten Sitz.

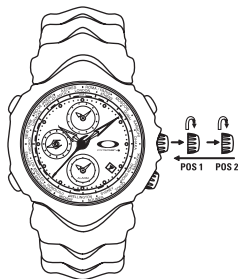
Das Zurechtfinden auf dem Ziffernblatt

Das Hauptziffernblatt hat einen World City Zeiger, mit dem Sie eine der 24 Zeitzonen weltweit auswählen können. Wenn World City aktiviert ist, zeigt die obere kleine Anzeige die Ortszeit der ausgewählten Stadt an. Das Hauptziffernblatt zeigt Ihnen mit seinen Zeigern die Zeit Ihrer Heimatstadt in Minuten und Stunden an und die kleine Anzeige links die aktuelle Zeit in Sekunden. Die untere kleine Anzeige zeigt die Alarmeinstellungen an.



ERSTMALIGES EINSTELLEN DER UHR

Gehen Sie wie folgt vor, wenn Sie Ihre Uhr zum ersten Mal einstellen. Diese Vorgehensweise ist erforderlich, um den Wechsel bei der Datumsfunktion mit Mitternacht zu synchronisieren.



1. Ziehen Sie das Haupteinstellrädchen aus, bis es zum *ersten* Mal einrastet.
2. Drehen Sie an dem Haupteinstellrädchen so, dass das Datum wechselt und stellen Sie das Datum auf den gestrigen Tag ein.
3. Wenn der zweite Zeiger der kleinen linken Anzeige in Nullposition (zeigt nach oben) ist, ziehen Sie das Haupteinstellrädchen weiter heraus, bis es ein *zweites* Mal einrastet.
4. Drehen Sie am Haupteinstellrädchen, so dass der Minuten- bzw. Stundenzeiger fortschreitet. Drehen Sie solange weiter, bis die Datumsanzeige auf das heutige Datum wechselt und die aktuelle Zeit erreicht ist. *(Wenn die aktuelle Zeit nach Mittag (PM) ist, drehen Sie den Stundenzeiger einmal herum, um die Mittagszeit zu überschreiten und dann die aktuelle Nachmittags- oder Abendszeit einzustellen).*
5. Drücken Sie das Haupteinstellrädchen zurück in die Normalposition.

EINSTELLEN VON ZEIT UND DATUM

Nachdem die Uhr das erste Mal wie oben beschrieben eingestellt wurde, können zukünftige Einstellungen von Zeit und Datum wie folgt vorgenommen werden.

EINSTELLUNG DER ZEIT:

1. Ziehen Sie das Haupteinstellrädchen aus, bis es zum *zweiten* Mal einrastet.
2. Drehen Sie das Haupteinstellrädchen im oder gegen den Uhrzeigersinn, um Stunden und Minuten einzustellen.
 (Um den Minutenzeiger genau einzustellen, drehen Sie ihn 5 Minuten weiter und dann erst zurück auf die gewünschte Zeit.)
3. Drücken Sie das Haupteinstellrädchen zurück in die Normalposition.

Wenn Sie die Zeit einstellen, beachten Sie bitte folgende:

- Die Uhr wird erst dann weiterlaufen, wenn das Haupteinstellrädchen wieder eingedrückt wurde. Sie können diese Eigenschaft verwenden, um die Uhr sekundengenau einzustellen.: Warten Sie, bis der zweite Zeiger (im kleinen Zifferblatt links) nach oben zeigt, bevor Sie das Haupteinstellrädchen zur Zeiteinstellung herausziehen. Starten Sie die Uhr wieder, mit dem zweiten Zeiger in dieser Nullposition, und drücken Sie das Haupteinstellrädchen beim Erreichen der vollen Minute wieder hinein.

EINSTELLUNG DES DATUMS:

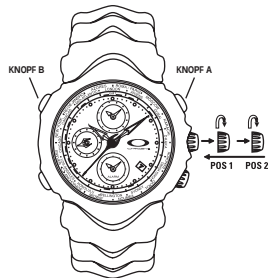
1. Ziehen Sie das Haupteinstellrädchen aus, bis es zum *ersten* Mal einrastet.
2. Drehen Sie das Haupteinstellrädchen im Uhrzeigersinn, bis das gewünschte Datum im Datumsfenster erscheint.
3. Drücken Sie das Haupteinstellrädchen zurück in die Normalposition.

Beachten Sie bei der Einstellung des Datums bitte folgende:

- An Monaten mit weniger als 30 Tagen muss das Datum am Monatsende zurückgesetzt werden.
- Vermeiden Sie, das Datum zwischen 21:00 und 3:00 Uhr zurückzusetzen. Wenn Sie das Datum zu dieser Zeit zurücksetzen, kann die Datumsanzeige u.U. am Mittag und nicht um Mitternacht umspringen. Wenn Sie unbedingt das Datum zu dieser Zeit zurücksetzen müssen, folgen Sie bitte den Anweisungen im Abschnitt "ERSTMALIGES EINSTELLEN DER UHR."

LOKALZEIT FÜR EINE WELTSTADT (WORLD CITY) EINSTELLEN

Das obere kleine Ziffernblatt zeigt die aktuelle Lokalzeit für jede der 24 Zeitzonen weltweit an. An der Uhreinfassung ist repräsentativ für jede Zeitzone eine Stadt aufgeführt. Der World City Zeiger auf dem Hauptziffernblatt wird verwendet, um die gewünschte Zeitzone auszuwählen.



EINSTELLEN DER LOKALZEIT FÜR EINE WELTSTADT:

1. Stellen Sie sicher, dass sich das Haupteinstellrädchen in Normalposition befindet.
2. Drücken Sie wiederholt auf Knopf A oder Knopf B, um den World City Zeiger auf die gewünschte Stadt der Uhreinfassung zu stellen. (Die Knöpfe bewegen den Zeiger in beide Richtungen. Halten Sie einen Knopf gedrückt, um die Zeiger schneller zu bewegen). Der Zeiger des oberen kleinen Zifferblatts bewegen sich automatisch und zeigen die Lokalzeit der gewählten Stadt an.

Beachten Sie beim Ablesen der Lokalzeit bitte folgendes:

- Die Lokalzeit (kleines oberes Ziffernblatt) hat eine 24-Stundenanzeige.
- Jede Stadt auf der Uhreinfassung repräsentiert eine bestimmte Zeitzone. Wenn die von Ihnen gewünschte Stadt nicht auf der Uhreinfassung aufgeführt ist, wählen Sie die Stadt aus, die sich in derselben Zeitzone wie Ihre Stadt befindet.

LOKALZEIT FÜR EINE WELTSTADT (WORLD CITY) EINSTELLEN (Forts.)

Da sich die Zeitzonen nur in vollen Stunden voneinander unterscheiden, ändert sich die Lokalzeitanzeige in ganzen Stunden, wenn der World City Zeiger eingestellt wird. Es könnte erforderlich sein, den Minutenzeiger der Lokalzeitanzeige mit dem Minutenzeiger der Heimzeitanzeige (Hauptziffernblatt) zu synchronisieren. Die Zeiger der Lokalzeit können wie folgt eingestellt werden:

MANUALES EINSTELLEN DER ZEIGER FÜR LOKALZEIT:

1. Stellen Sie sicher, dass sich das Haupteinstellrädchen in Normalposition befindet.
2. Drücken Sie auf Knopf A oder Knopf B, um den World City Zeiger auf die gewünschte Stadt der Uhreinfassung zeigen zu lassen.
3. Ziehen Sie das Haupteinstellrädchen aus, bis es zum ersten Mal einrastet und verwenden Sie Knopf A oder Knopf B, um die Zeiger der Lokalzeitanzeige einzustellen. (Die Knöpfe bewegen den Zeiger in beide Richtungen. Halten Sie einen Knopf gedrückt, um die Zeiger schneller zu bewegen).
4. Drücken Sie das Haupteinstellrädchen zurück in die Normalposition.

Die Lokalzeitanzeige (das kleine obere Ziffernblatt) kann zur Anzeige der Sommerzeit verwendet werden.

ANZEIGE DER SOMMERZEIT:

1. Stellen Sie sicher, dass sich das Haupteinstellrädchen in Normalposition befindet.
2. Drücken Sie auf Knopf A oder Knopf B, um den World City Zeiger auf die gewünschte Stadt der Uhreinfassung zeigen zu lassen.
3. Drücken Sie auf Knopf A, um den World City Zeiger im Uhrzeigersinn auf die nächste Stadt der Uhreinfassung zu stellen.
Die Lokalzeitanzeige ist um eine Stunde vorgestellt, um Sommerzeit anzuzeigen.

VERWENDUNG DES ALARMS

Es gibt zwei Alarmmodi: Standardalarm und einmaliger Alarm.

Bevor die Alarmfunktion verwendet wird, müssen die Zeiger für den Alarm (kleines unteres Ziffernblatt) mit den Zeigern für die Heimzeit (auf dem Hauptziffernblatt) synchronisiert werden.



SYNCHRONISIERUNG DER ZEIGER FÜR DEN ALARM:

1. Ziehen Sie das Alarimeinstellrädchen (unteres Rädchen) aus, bis es **zum zweiten Mal** einrastet. Ein Piepton ertönt.
 2. Drehen Sie das Alarimeinstellrädchen, um die Zeiger für den Alarm (unteres kleines Ziffernblatt) auf dieselbe Zeit einzustellen, die die Zeiger für die Heimzeit (Hauptziffernblatt) angeben.
 3. Drücken Sie das Alarimeinstellrädchen zurück in die Normalposition.
- Um eine genaue Einstellung vorzunehmen, warten Sie solange, bis der zweite Zeiger (unteres kleines Ziffernblatt) nach oben zeigt, bevor Sie das Alarimeinstellrädchen zurückdrücken. So werden die Alarmzeiger auf die Sekunde genau eingestellt.

Sobald die Zeiger für den Alarm mit den Zeigern für die Heimzeit synchronisiert sind, kann der Alarm eingestellt werden. Der erste Alarmmodus ist der Standardalarm. Der Standardalarm kann so eingestellt werden, dass er zu einer bestimmten Zeit in einem 12-Stunden-Intervall ertönt. Die Alarmzeit bleibt für zukünftigen Gebrauch gespeichert.

EINSTELLEN DES STANDARDALARMS:

1. Ziehen Sie das Alarimeinstellrädchen aus, bis es **zum ersten Mal** einrastet.
(Wenn dies auf eine Minute genau innerhalb der Zeit geschieht, die von den Zeigern für die Heimzeit angezeigt wird, ertönt der Alarm. Drücken Sie einen beliebigen Knopf, um den Alarmton zu unterdrücken).
 2. Drücken Sie den Alarmknopf (links unten), um die Alarmzeit einzustellen.
- Jedes Drücken auf den Alarmknopf schiebt die

Alarmzeit eine Minute weiter. Halten Sie den Knopf gedrückt, um die Zeiger schnell zu bewegen.

3. Wenn Sie den Alarm innerhalb der nächsten 12 Stunden nicht benutzen wollen, drücken Sie das Alarimeinstellrädchen zurück in die Normalposition. Die Alarmzeiger zeigen die Heimzeit an, aber die Alarimeinstellung bleibt zum zukünftigen Gebrauch im Speicher.

AKTIVIERUNG DES STANDARDALARMS:

- Ziehen Sie das Alarimeinstellrädchen aus, bis es **zum ersten Mal** einrastet.
- Ein Glockensound erklingt und die Alarmzeiger zeigen die Alarmzeit an. Belassen Sie das Alarimeinstellrädchen in dieser Position, um den Alarm zu aktivieren.

DEAKTIVIERUNG DES STANDARDALARMS:

- Der Alarm wird zur programmierten Zeit für eine Dauer von 20 Sekunden ertönen. Drücken Sie einen beliebigen Knopf, um den Alarm zu unterdrücken.
- Um den Alarm zu deaktivieren, drücken Sie das Alarimeinstellrädchen zurück in die Normalposition. Die Zeiger für den Alarm zeigen dann die Heimzeit an.

Beachten Sie bei Verwendung des Alarms bitte folgende:

- Wenn Sie das Alarimeinstellrädchen soweit herausziehen, bis es zum zweiten Mal einrastet, ertönt ein Warnton. Wenn das Alarimeinstellrädchen nicht zurückgedrückt wird, bevor der Warnton endet, wird der programmierte Alarm gelöscht und die Alarmzeiger müssen neu synchronisiert werden. Weitere Anweisungen hierzu finden Sie im Abschnitt "SYNCHRONISIERUNG DER ZEIGER FÜR DEN ALARM," bevor der Alarm zurückgesetzt wird.

Der zweite Alarmmodus ist ein einmaliger Alarm. Dieser Alarm kann so eingestellt werden, dass er zu einer

VERWENDUNG DES ALARMS (Forts.)

vorprogrammierten Zeit innerhalb der nächsten 12 Stunden ertönt. Wenn der einmalige Alarm ertönt, wird die Alarimeinstellung im Speicher gelöscht und die Alarmzeiger zeigen anschließend die Heimzeit an.

EINSTELLEN DES EINMALIGEN ALARMS:

1. Stellen Sie sicher, dass sich das Alarimeinstellrädchen in Normalposition befindet.
 2. Drücken Sie den Alarmknopf (links unten), um die Alarmzeit einzustellen.
- Jedes Drücken auf den Alarmknopf schiebt die Alarmzeit eine Minute weiter. Halten Sie den Knopf gedrückt, um die Zeiger schnell zu bewegen.

AKTIVIERUNG DES EINMALIGEN ALARMS:

- Der einmalige Alarm ist automatisch aktiv, wenn der Alarmknopf gedrückt wird, um die Alarmzeit einzustellen. Es sind keine weiteren Einstellungen erforderlich.

DEAKTIVIERUNG DES EINMALIGEN ALARMS:

- Der Alarm wird zur programmierten Zeit für eine Dauer von 20 Sekunden ertönen. Drücken Sie einen beliebigen Knopf, um den Alarm zu unterdrücken.
- Um den einmaligen Alarm zu deaktivieren, bevor der Alarmton ertönt, ziehen Sie das Alarimeinstellrädchen heraus, bis es zum ersten Mal einrastet und drücken Sie es dann zurück in die Normalposition. (Oder drücken Sie den Alarmknopf, um die Zeiger auf Heimzeit zu setzen).

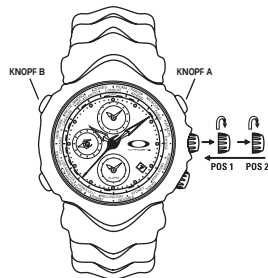
Beachten Sie bei Verwendung des einmaligen Alarms bitte folgende:

- Die Alarmzeit wird nicht im Speicher abgelegt. Um den einmaligen Alarm erneut zu verwenden, muss die gewünschte Alarmzeit neu programmiert werden.
- Der Alarm kann immer nur für die nächsten 12 Stunden programmiert werden, gerechnet ab dem aktuellen Zeitpunkt.

FEINEINSTELLUNG DER UHR

Die Uhr verfügt über zwei Verfahren zum Rücksetzen (Reset). Bei normalen Gebrauch sind diese Funktionen äußerst selten erforderlich.

Wenn der World City Zeiger nicht genau auf die Städtemarkierungen der Uhreinfassung zeigt, setzen Sie den Zeiger wie folgt zurück.



ZURÜCKSETZEN (RESET) DES WORLD CITY ZEIGERS:

1. Ziehen Sie das Haupteinstellrädchen aus, bis es **zum zweiten Mal** einrastet.
2. Drücken Sie Knopf A oder Knopf B, um den World City Zeiger auf 12 Uhr zu stellen. (Die Knöpfe bewegen den Zeiger in beide Richtungen. Halten Sie einen Knopf gedrückt, um die Zeiger schneller zu bewegen).
3. Drücken Sie das Haupteinstellrädchen zurück in die Normalposition.
4. Stellen Sie Zeit und Datum ein. Folgen Sie den Anweisungen unter "ERSTMALIGES EINSTELLEN DER UHR."
5. Stellen Sie den World City Zeiger. Folgen Sie den Anweisungen unter "LOKALZEIT FÜR EINE WELTSTADT (WORLD CITY) EINSTELLEN."
6. Setzen Sie ggf. den Alarm zurück.

Wenn sich die Zeiger nicht ordnungsgemäß bewegen, setzen Sie den internen Computer zurück (Anmerkung: Der kleine zweite Zeiger wird sich automatisch im Zwei-Sekundentakt fortbewegen, um eine schwache Batterie anzuzeigen. In einem solchen Fall ist ein Rücksetzen des internen Computers nicht erforderlich. Siehe hierzu den Abschnitt "ANZEIGE SCHWACHE BATTERIE," um weitere Informationen zu erhalten).

ZURÜCKSETZEN (RESET) DES INTERNEN COMPUTERS:

1. Ziehen Sie das Haupteinstellrädchen aus, bis es **zum zweiten Mal** einrastet.
2. Drücken Sie gleichzeitig auf Knopf A und Knopf B.
3. Drücken Sie das Haupteinstellrädchen zurück in die Normalposition.
4. Folgen Sie allen Anweisungen im Abschnitt "ZURÜCKSETZEN (RESET) DES WORLD CITY ZEIGERS." (Siehe "FEINEINSTELLUNG DER UHR").

ANZEIGE SCHWACHE BATTERIE

Die Lebensdauer der Batterie zum Betrieb der Uhr wurde auf ca. zwei Jahre ausgelegt. Da die Batterie bereits bei der Herstellung eingesetzt wird und umfangreiche Prüfungen mit der Uhr durchgeführt werden, kann die Lebensdauer der Batterie nach Erwerb durch Sie unter Umständen kürzer sein.

Wenn die Batterie zu schwach wird, bewegt sich der Sekundenzeiger im Zwei-Sekunden-Takt. Ist dies der Fall, wird die Uhrzeit weiterhin korrekt angezeigt, aber die Batterie sollte sobald als möglich ausgetauscht werden.

(Anmerkung: Der Alarm wird bei schwacher Batterie nicht mehr ertönen. Dies geschieht zur Schonung der Batterie und um deren Lebensdauer zu verlängern).

AUSTAUSCH DER BATTERIE:

- Der Austausch der Batterie darf nur in einem autorisiertem Oakley Service Center vorgenommen werden. Jeder Versuch anderer Personen das Uhrengehäuse zu öffnen, als von autorisiertem Oakley-Servicepersonal, führt zum Erlöschen der Garantie.

Wenn sie sich in den USA befinden, rufen Sie unsere weltweite Hauptniederlassung unter der Telefonnummer 1 (800) 403-7449 an und übermitteln Sie uns Ihre Kaufdaten. Kunden außerhalb der USA sollten sich an Ihren örtlichen autorisierten Oakley-Fachhändler wenden oder im Internet unter der Adresse www.oakley.com die Telefonnummer des nächstliegenden Oakley-Händlers nachschlagen.

- Nach Austausch der Batterie, setzen Sie die Uhr zurück, indem Sie allen Anweisungen im Abschnitt "ZURÜCKSETZEN (RESET) DES WORLD CITY ZEIGERS." (Siehe "FEINEINSTELLUNG DER UHR") folgen.

ANPASSUNG DES ARMBANDS

Wenn einzelne Glieder des Bands entfernt oder hinzugefügt werden sollen, sollte dies von einem autorisiertem Oakley-Fachhändler geschehen. Versuchen Sie nicht, das Band eigenständig durch Entfernen einzelner Glieder zu verkürzen, da es zu Beschädigungen führen kann.

REINIGUNG

Verwenden Sie ein weiches, sauberes Tuch, um Feuchtigkeit an Gehäuse oder Band abzuwischen. Das Band ist aus hochwertigem rostfreien Stahl hergestellt und kann bei Hautkontakt durch Schmutz und Schweiß verunreinigt werden. Wenn Sie die Uhr und das Armband nicht sauber halten, kann es zu Hautirritationen kommen.

AUFBAU

Gehäuse.....	Rostfreier Stahl
Abdeckung.....	Rostfreier Stahl
Band.....	Rostfreier Stahl
Schnalle.....	Rostfreier Stahl
Glas	Saphir mit Antireflex-Beschichtung

SPECIFICATIONS

Frequenz de kristalloszillators	32768 hertz
Antriebssystem	Schrittmotor
Genauigkeiit bei normal temp	+/- 15 sek./mo. bei 5°C bis 35°C (41°F bis 95°F)
Betriebstemperatur	-10°C bis 60°C (14°F bis 140°F)
Wasserfest	10 bar (100m)
Batterie	Lithium SR927W
Lebensdauer der batterie	Ca. zwei jahre*

*Lebensdauer der Batterie ist gebrauchtsabhängig. Siehe Abschnitt "ANZEIGE SCHWACHE BATTERIE" für weitere Informationen.

VORSICHTSMASSNAHMEN

WASSER
Der Chronograph ist bis 10 bar Wasserdruck geeignet und darf beim Baden, Schwimmen oder Tauchen im flachen Wasser getragen werden. Zum Scuba oder -Tieftauchen ist er nicht geeignet. Stellen Sie sicher, dass beide Einstellrädchen völlig eingedrückt sind, bevor die Uhr mit Wasser in Berührung kommt. Ziehen Sie die Einstellrädchen nicht heraus und drücken Sie auf keinen Knopf, solange die Uhr nass ist. Wenn Sie die Uhr in Meerwasser getragen haben, spülen Sie anschließend mit Süßwasser und trocknen Sie sie gründlich ab.

TEMPERATUR
Die Betriebstemperatur, bei der die Präzision des Uhrwerks nicht beeinträchtigt ist, beträgt -10°C bis 60°C (14°F bis 140°F).

MAGNETISMUS
Starke Magnetfelder können die Funktion der Uhr nachteilig beeinträchtigen. Halten Sie die Uhr von magnetischen Gegenständen fern.

CHEMIKALIEN
Die Uhr kann sich unter Umständen verfärben oder Schaden nehmen, wenn sie mit Kosmetika, Reinigungsmitteln, Klebstoffen, Lösungsmitteln oder Lacken in Berührung kommt.

STOSSFESTIGKEIT
Obwohl die Uhr stoßfest ist, kann ein Aufschlag auf eine harte Oberfläche das Uhrwerk oder das Glas beschädigen.

REGELMÄSSIGE WARTUNG
Damit Gehäuse, Aufzugsrädchen, Glas und Dichtung wasserdicht bleiben, empfehlen wir, die Uhr alle 2 bis 3 Jahre von einem Oakley-zertifizierten Service-Center kontrollieren zu lassen.

OAKLEY GARANTIEBESTIMMUNGEN

Alle authentischen Zeitmessinstrumente von Oakley sind mit einer einjährigen Garantie gegen Fertigungsfehler ab dem Kaufdatum ausgestattet. Diese Garantie ist nur mit dem Kaufbeleg von einem autorisierten Oakley-Fachhändler gültig.

WICHTIG

Diese eingeschränkte Garantie gilt nicht für das Glas, das Armband oder für an der Uhr angebrachte Objekte. Durch Gebrauch verursachte Kratzer, Schäden durch Feuchtigkeit (wenn es sich bei der Uhr nicht um ein wasserdichtes Modell handelt) und Schäden durch Naturkatastrophen, wie Feuer, Überschwemmungen oder Erdbeben sind nicht in der Garantie enthalten. Wir behalten uns vor, jegliche Haftung für die Reparatur von Schäden im Sinne dieser Garantie abzulehnen, wenn Zweckentfremdung oder Missbrauch offensichtlich bzw. erkennbar ist. Hierzu zählen auch Defekte, die durch nicht zulässige Eingriffe oder durch Wartung durch andere als Oakley-zertifizierte Service Center verursacht wurden. Diese Garantiebestimmungen beeinträchtigen nicht die spezifischen gesetzlichen Verbraucherrechte.

Anmerkung: Der Austausch der Batterie darf nur in einem autorisiertem Oakley Service Center vorgenommen werden. Jeder Versuch anderer Personen das Uhrengehäuse zu öffnen, als von autorisiertem Oakley-Servicepersonal, führt zum Erlöschen der Garantie.

REGISTRIERUNG

Die fortschrittliche Technologie in jeder einzelnen Uhr von Oakley dient als Beweis für die Authentizität des Erzeugnisses. Wenn Sie Ihre Uhr schriftlich oder im Internet unter der Adresse www.oakley.com registrieren, liefern Sie uns ein zusätzliches Zeugnis, um Ihren Kauf zu dokumentieren.

INANSPRUCHNAHME VON GARANTIELEISTUNGEN

Um Serviceleistungen innerhalb dieser Garantie während der Garantiezeit in Anspruch zu nehmen, müssen Sie im Reparaturfall einen gültigen Kaufbeleg vorlegen, von dem eindeutig der Name des autorisierten Oakley-Händlers sowie das Kaufdatum hervorgehen.

Rechtsansprüche resultierend aus dem anwendbarem nationalen Recht betreffend den Verkauf von Konsumgütern fallen nicht unter diese Garantieleistung.

INANSPRUCHNAHME VON GARANTIELEISTUNGEN

Innerhalb der USA rufen Sie bitte unsere weltweite Hauptniederlassung unter der unten angegebenen Nummer an. Bitte halten Sie Ihre Einkaufsdaten bereit. Kunden außerhalb der USA sollten sich an Ihren örtlichen autorisierten Oakley-Fachhändler wenden oder die unten aufgeführte Liste nutzen, um die nächstliegende Oakley-Zentrale zu kontaktieren.

Oakley Global Headquarters, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 41 501 0200

Oakley Brasil Ltda.: 0800-770-7822 ou 0xx11-4197-9999 (Grande São Paulo e celular)

Oakley Canada: 1-877-625-5396

Oakley Europe: Benelux, France, Italia, Scandinavia: 00 800 62 55 39 00
 • España: 900 953 398 • Portugal: 800 833 121 • Sverige: 020 79 1037

Oakley GMBH: Germany, Austria and Poland: +49-89-99650-4181

Oakley Japan: 0120 009 146

Oakley México: 52) 55 59503643

Oakley South Pacific (Australia): 1 800 637 001
 Oakley South Pacific (New Zealand): 0800 696 255

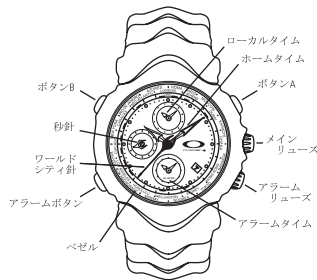
Oakley UK: 01462 475400 Eire customers: 00 353 4439557

GMT

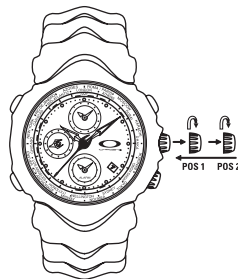
Oakley の新たなリストウォッチGMTは、クォーツムーブメントの精密さと本能的なデザインを融合し、ワールドタイムをナビゲートする。ワールドシティ針のシンプルな調整で世界24タイムゾーンが自動的に表示される。アラーム専用インダイヤルには、簡単な操作で設定できるデュアルアラームモードも装備。A/R 無反射コーティングが施された純サファイアクリスタルがハイコントラスト・ディスプレイをしっかりと保護する。頑丈且つフレキシブルな人間の脊柱のように設計されたバンドは、ハイグレードサージカルステンレススチールを用い、丹念に仕上げられたデザイン。デジタル処理されたジオメトリーが手首を優しく包み込み、快適なフィット感を約束する。

文字盤の見方

メインダイヤルには世界24のタイムゾーンからセレクトできるワールドシティ針を装備。ベゼル上の都市に合わせてワールドシティ針がセットされると、上部のインダイヤルは設定された都市のローカルタイムを表示。メインダイヤルの時針、分針は初期設定の現在時刻を示し、左のインダイヤルは現在時刻の秒を表示。下部のインダイヤルはアラームの設定を表示。



お買い上げ後初めて設定する場合は下記の手順で日付と時刻の設定を行ってください。日付変更が午前零時に正しく行われます。



1. メインリュースを1段目(POS 1)まで引き出します。
2. 日付が進むようにリュースを回し、前日の日付に設定します。
3. 左のインダイヤルの秒針がゼロ位置(真上)を指したと同時に、リュースを2段目(POS 2)まで引き出します。
4. 時針と分針が進むようにリュースを回します。今日の日付、そして現在の時刻が表示されるまでリュースを回します。(現在時刻が午後の場合は時針が正午を過ぎ、現在時刻を示すまで回します。)
5. リュースをケースに押し戻します。

初期設定

日付と時刻の設定

前ページの手順に沿って初期設定を行った後、再度日付と時刻を設定する場合には下記の手順で行ってください。

時刻の設定：

1. メインリュースを2段目(POS 2)まで引き出します。
2. 時針と分針をセットするにはメインリュースを右回り、または逆方向に回します。
 分針を正確にセットするには現在時刻より5分以上進めてから希望の時刻まで針を戻します。
3. リュースをケースに押し戻します。

時刻を設定する際の注意点：

- メインリュースが元の位置に押し戻されると時計は再度動き始めます。現在時刻を正確な秒にセットする際にご利用ください。左インダイヤルの秒針がゼロ位置(真上)を指すのを待ってから、リュースを引き出し、時刻設定を行ってください。ゼロ位置で秒針が停止した状態のまま、正しい分になったのと同時にメインリュースを押し戻し、時計を再作動させます。

日付の設定：

1. メインリュースを1段目(POS 1)まで引き出します。
2. 希望の日付が表示されるまでメインリュースを右回りに回します。
3. リュースをケースに押し戻します。

日付を設定する際の注意点：

- 1ヶ月が31日より少ない月の翌月の初めに日付をリセットする必要があります。
- 午後9時から午前3時までの間の日付設定は避けてください。表示された日付が午前零時ではなく正午に変更する可能性があります。これらの時間帯に日付を設定する必要がある場合は、「初期設定」の手順に従ってください。

世界都市のローカルタイム(現地時刻)の設定

上部のインダイヤルは世界24タイムゾーンのローカルタイムを表示することができます。各タイムゾーンを代表する都市がベゼルに記載されています。メインダイヤルのワールドシティ針を使って希望のタイムゾーンを表示します。



世界都市のローカルタイムを設定：

1. メインリュースが元の位置に押し戻されていることを確認します。
2. ボタンAまたはボタンBを繰り返し押し、ワールドシティ針をベゼル上の希望の都市に合わせます。(ボタンA：正転、ボタンB：逆転。針を早く進めるには、ボタンを押し続けてください。) 上部インダイヤルの針が自動的に進み、選ばれた都市のローカルタイムを表示します。

ローカルタイムを見る際の注意点：

- ローカルタイム(上部インダイヤル)は24時間表示です。1から12の数字は午前1時から正午までの時間を表します。12以上の数字は午後時間となります。(例：午後4時は16時、午前零時は24時と表示されます。)
- ベゼルに表記された都市は各タイムゾーンの代表都市です。もし希望の都市がベゼルにない場合は、同じタイムゾーンの都市を選択してください。

世界都市のローカルタイム(現地時刻)の設定(続き)

タイムゾーンは1時間刻みであるため、ワールドシティ針を調整した際、ローカルタイムは自動的に1時間単位で変わります。ローカルタイムの分針とホームタイム(メインダイヤル)の分針をシンクロさせる必要がある場合もあります。ローカルタイム針は次のようにマニュアルで設定できます:

ローカルタイム針をマニュアルで設定:

1. メインリュースが元の位置に押し戻されていることを確認します。
2. ボタンAまたはボタンBを押して、ワールドシティ針をベゼル上の希望の都市に合わせます。
3. メインリュースを1段目(POS 1)まで引き出し、ボタンAまたはBを使ってローカルタイムを表示します。(ボタンA: 正転、ボタンB: 逆転。針を早く進めるには、ボタンを押し続けてください)
4. メインリュースをケースに押し戻します。

ローカルタイム表示(上部インダイヤル)はサマータイム(ディ・ライト・セイビング・タイム)を表示するのにも有効です。サマータイムは夏の間、日光を有効利用するためにいくつかの国で用いられ、特定の月のみ、時刻を1時間早めるシステムです。

サマータイムの表示方法:

1. メインリュースが元の位置に押し戻されていることを確認します。
2. ボタンAまたはボタンBを押して、ワールドシティ針をベゼル上の希望の都市に合わせます。
3. ボタンAを押して、ワールドシティ針をベゼル上の次の都市に合わせます。
ローカルタイムディスプレイはサマータイムを表示するため、レギュラータイムより1時間早まることになります。

アラームモードはスタンダードアラームとワнтаイムアラームの2種類あります。

アラーム機能を使用する前に、アラーム針(下部インダイヤル)をホームタイム(メインダイヤル)とシンクロさせます。



アラーム針をシンクロさせる:

1. アラームリュース(右下のリュース)を2段目(POS 2)まで引き出します。警告音が鳴ります。
2. アラームリュースを回して、下部インダイヤルのアラーム針をメインダイヤルのホームタイム針に合わせます。
3. アラームリュースをケースに押し戻します。
正確にセットするには、左インダイヤルの秒針がゼロ位置(真上)を指すのを待ってから、リュースを押し戻します。これでアラームは正確な時間で設定できます。

アラーム針をホームタイムに合わせたら、アラーム設定の準備は完了です。スタンダードアラームは12時間間隔で事前に設定された時刻に鳴るように調節できます。アラームタイムは後の使用のために記憶されます。

スタンダードアラームの設定:

1. アラームリュースを1段引き出します。(アラームをホームタイムとシンクロさせた1分以内ですとアラームが鳴ります。アラームを止めるにはいずれかのボタンを押します。)
2. 左下のアラームボタンを押してアラームタイムを設定します。
アラームボタンを押すたびにアラームは1分進みます。針を早く進めるにはボタンを押し続けてください。

アラームの使用(続き)

3. 12時間以内にアラームを使用しない場合は、アラームリ्यूズをケースに押し戻します。アラーム針はホームタイムを表示しますが、アラームタイムは後の使用のために記憶されています。

スタンダードアラームのセット:

- アラームリ्यूズを1段目まで引き出します。チャイム音が鳴り、指定されたアラームタイムが表示されます。アラームを作動させるにはアラームリ्यूズをそのままの位置で保持します。

スタンダードアラームの解除:

- アラームは指定時刻に20秒間鳴ります。アラーム音を止めるにはいずれかのボタンを押します。
- アラームを解除するには、アラームリ्यूズをケースに押し戻します。アラーム針はホームタイムを表示します。

スタンダードアラームを使用する際の注意点:

- アラームリ्यूズが2段目まで引き出されると警告音が鳴ります。もし警告音が鳴り止むまでにリ्यूズをケースに押し戻さないと、指定されたアラームタイムはキャンセルされ、アラーム針を再度ホームタイムとシンクロさせなければなりません。アラームを再度設定する前に「アラーム針をシンクロさせる」の手順に従ってください。

シングルアラームは12時間以内の指定された時刻に鳴るように設定できます。ワントゥタイムアラームが鳴ると、アラーム設定は自動的に解除され、アラーム針はホームタイムを表示します。

ワントゥタイムアラームの設定:

- アラームリ्यूズが元の位置に押し戻されていることを確認します。
- 左下のアラームボタンを押してアラームタイムを設定します。アラームボタンを押すたびにアラームは1分進みます。針を早く進めるにはボタンを押し続けてください。

ワントゥタイムアラームのセット:

- ワントゥタイムアラームは、アラームタイムを設定した際に自動的にセットされています。

ワントゥタイムアラームの解除:

- アラームは指定時刻に20秒間鳴ります。アラーム音を止めるにはいずれかのボタンを押してください。
- 鳴る前にワントゥタイムアラームを解除するには、アラームリ्यूズを1段目まで引き出し、ケースに押し戻します。(またはアラームボタンを押してアラーム針をホームタイムに合わせます。)

ワントゥタイムアラームを使用する際の注意点:

- ワントゥタイムアラームの時刻は記憶されません。ワントゥタイムアラームを再度利用したい場合は、希望の時刻にアラームを再度設定してください。
- アラームは現在時刻から12時間先以降は設定できません。

この時計には2つのリセット方法があります。

もしワールドシティ針がベゼル上の都市名を正しく示さない場合、次の手順でマニュアルリセットを行ってください。



ワールドシティ針のリセット:

- メインリ्यूズを2段目まで引き出します。
- ボタンAまたはBを押してワールドシティ針を12時の位置(真上)に合わせます。(ボタンAとBを使い分けて針を好きな方向に動かせます。針を早く進めるには、ボタンを押し続けます。)
- メインリ्यूズをケースに押し戻します。
- 時刻と日付をセットします。「初めての設定」の手順に従ってください。
- ワールドシティ針をセットします。「世界都市のローカルタイムの設定」の手順に従ってください。
- 希望に応じてアラームをセットします。

もし針が正しく作動しない場合は、次の手順に従って電子回路をリセットしてください。(注意: 電池寿命切れが近づくと秒針は自動的に2秒刻みで進みます。この場合、電子回路のリセットは不要です。詳細は「電池寿命切れ表示」をご覧ください。)

電子回路のリセット:

- メインリ्यूズを2段目(POS 2)まで引き出します。
- ボタンAとボタンBを同時に押します。
- メインリ्यूズをケースに押し戻します。
- 「ワールドシティ針のリセット」の手順に従ってください。(「時計の微調整」をご覧ください。)

電池寿命切れ表示

電池寿命は約2年です。お買い上げの時計にあらかじめ組み込まれている電池は、製造時より稼動しているため、お買い上げ後、上記の期間に満たないうちに電池寿命が切れることがありますので御了承ください。

電池寿命切れが間近になると、秒針が2秒間隔で動き出します。その場合はお早めに電池を交換してください。

注意：電池寿命切れが間近になるとアラーム設定をしてもアラーム音は鳴りませんが故障ではありません。

- 電池交換：
- 電池交換は、必ずオークリーカスタマーサービス、または正規取扱店でご用命ください。その他の場合においてケースを開いた場合、保証対象外となりますのでご注意ください。
 - 日本国内でのご用命はオークリージャパンカスタマーサービス：0120-009-146 までお問い合わせください。日本以外の場合は、オークリー正規販売代理店にお問い合わせになるか、オークリーのウェブサイト (<http://www.oakley.com>) へアクセスし、最寄のオークリー正規販売代理店の電話番号をご確認ください。
 - 電池交換後は「ワールドシティ針のリセット」の手順に従って時計をリセットしてください。（「時計の微調整」をご覧ください。）

バンドの調整

バンドの長さ調整でコマを取り外す必要がある場合は、オークリージャパンカスタマーサービス、または正規取扱店までご用命ください。バンドに損傷が生じる場合がございますので、お客様ご自身でのコマの取り付け・取り外しはご遠慮ください。

日頃のお手入れ

直接肌に接するので、ハイグレードステンレススチール製のバンドは埃や汗で汚れます。柔らかく清潔な布等でケースやバンドに付着した汗や水分を拭き取り、常に清潔な状態にしてご使用ください。

構成

ケース	ステンレススチール
ケースバックカバー	ステンレススチール
バンド	ステンレススチール
バックル	ステンレススチール
クリスタル	A/Rコーティング加工サファイヤ・ガラス

製品仕様

水晶共振周波数	32,768Hz
駆動方式	ステップモーター式 (4個)
精度	平均月差±15秒 (気温5°C～35°Cにおいて腕につけた場合)
作動温度範囲	-10°C ～ +60°C
外装防水性能	日常生活用強化防水 (10気圧100m 防水)
使用電池	リチウム SR927W
電池寿命	約2年*

*電池寿命はご使用条件により異なります。詳しくは「電池寿命切れ表示」をご覧ください。

使用上の注意

防水性

本製品は10気圧100m防水です。入浴、水泳、浅瀬でのスキンドайビングなどで使用することはできますが、スキューバダイビングなどに対応できるように設計されておりません。水に濡らす前には両リューズが本体から引き出されていないかを必ず確認し、水中や水気を帯びている状況でのご使用の際には絶対にリューズを引き出さないでください。また、ボタン操作も行わないでください。海水に浸した場合には真水で洗い、塩分や汚れを十分に拭き取り、完全に乾かしてください。

温度

正確な時間を維持できる通常の温度は摂氏 -10°C ~ +60°C (華氏 14°F ~ 140°F) です。

磁気

強い磁気は本製品に悪影響を及ぼす恐れがありますので、磁気を帯びた物体に近づけないようにご注意ください。

化学薬品

本製品は化粧スプレー、洗剤、接着剤、溶剤、塗料などが付着すると変色や破損が生じる場合がございますのでご注意ください。

ショック

耐久性に優れた設計ですが、激しい衝撃は本製品に支障をきたす恐れがございますのでご注意ください。

定期メンテナンス

ケース、リューズ、クリスタルシールとガスケットが防水性を保っていることを確認するため、オークリージャパンカスタマーサービスにて、2、3年に一度の定期検査をお薦めいたします。

オークリー保証制度

オークリーウォッチは、製造上の欠陥に限り購入日より1年間の保証が付いています。保証は、正規取扱店より購入したことが証明できる場合に限りです。

注意事項

クリスタルガラス、ストラップ/バンド/ブレスレット、またその他の付属品は保証の対象にはなりませんのでご注意ください。使用による外面の傷、また非防水性モデルの場合の湿気による損傷や、火災、洪水、地震などの天災による損傷なども保証の対象にはなりません。オークリーは本商品購入後のオークリージャパンカスタマーサービス以外での不当な修理や改造、不適当な使用が原因の損傷の修理については、本書に基づくあらゆる責任を放棄する権利を有します。本書は、お客様の特定の法律上の権利に影響を及ぼすものではありません。

注意：電池交換はオークリージャパンカスタマーサービス、または正規取扱店でのみで行えます。その他の場合においてケースを開いた場合、保証対象外となりますのでご注意ください。

カスタマーサービス登録

各オークリーウォッチに内蔵された最先端のテクノロジーはその正真さを証明しています。お客様のご購入を記録しさらに信用を保証するため、同封のカスタマー登録カードにて郵送で登録または [oakley.com](http://www.oakley.com) でオンライン登録されることをお勧め致します。※現在、日本国内におけるオンライン登録は行なっておりません。

保証請求方法

保証期間中に修理を請求される際に上記保証サービスの対象となるためには、ご購入日とオークリー正規代理店の名称を明確に記載した購入証明（レシート又は領収書）もしくはご購入の際にお受け取りになったオークリーウォッチ保証書をご用意下さい。

日本国内で保証を受ける場合は、上記をご用意の上、オークリージャパンカスタマーサービス (0120-009-146) までお問い合わせ下さい。日本以外で保証をお受けになる場合は、オークリー正規販売代理店にお問い合わせになるか、オークリーのウェブサイト(<http://www.oakley.com>)へアクセスし、最寄のオークリー正規販売代理店の電話番号をご確認下さい。

なお本書は、法律上、お客様の特定の権利に影響を及ぼすものではありません。

保証請求制度

日本国内で保証を受ける場合は、レシートなど正規販売店での購入を証明できるものをご用意の上、オークリージャパンカスタマーサービス (TEL: 0120-009-146 平日 9:30 - 18:00) までお問合せ下さい。日本以外での保証請求は、最寄りのオークリー正規取扱店、または以下の各国オークリー正規販売代理店へ直接お問合せ下さい。

Oakley Global Headquarters, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 41 501 0200

Oakley Brasil Ltda.: 0800-770-7822 ou 0xx11-4197-9999 (Grande São Paulo e celular)

Oakley Canada: 1-877-625-5396

Oakley Europe: Benelux, France, Italia, Scandinavia: 00 800 62 55 39 00

• España: 900 953 398 • Portugal: 800 833 121 • Sverige: 020 79 1037

Oakley GMBH: Germany, Austria and Poland: +49-89-99650-4181

Oakley Japan: 0120 009 146

Oakley México: 52) 55 59503643

Oakley South Pacific (Australia): 1 800 637 001

Oakley South Pacific (New Zealand): 0800 696 255

Oakley UK: 01462 475400 Eire customers: 00 353 4439557

※製品の仕様やデザインは予告なく変更する場合がございます。

※商品、及び正規ディーラーについてはオークリージャパンカスタマーサービス : 0120-009-146 へお問合せ下さい。オークリーオフィシャルウェブサイト WWW.OAKLEY.COMでもご覧になれます。

